ΑΘΗΝΑΓΟΡΑΣ ΜΥΚΩΝΙΑΤΗΣ
(Διευθυντὴς 1946 — 1964)

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ — ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΑΛΕΞ. ΜΥΚΩΝΙΑΤΗΣ

ΑΡΧΙΣΥΝΤΑΚΤΗΣ: Σ. ΣΤΑΥΡΑΚΑΚΗΣ

Περίοδος Β' Τιμὴ φύλλου 4
Ἔτος 31ον Ἀρ. φύλλου 8995

ΠΑΤΡΙΣ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΠΡΩΪΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΚΡΗΤΗΣ

ΤΕΤΑΡΤΗ 4 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1976

ΓΡΑΦΕΙΑ — ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ
Ὁδὸς Θεσσαλονίκης 2

ΤΗΛ. Διευθύνσεως: 286.453
Συντάξεως: 282.625

ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ — ΚΡΗΤΗΣ

Πρὸς τὴν Κυβέρνηση

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ Η ΑΠΟΣΤΟΛΗ ΤΗΛ)ΜΑΤΩΝ ΓΙΑ ΤΗ ΣΟΥΛΤΑΝΙΝΑ

Ἐνῶ ἀναμένεται ἡ αὐριανή πλατειά σύσκεψη πού συγκαλεῖ ἡ ΕΓΣΗ, οἱ διαμαρτυρίες γιά τήν χαμηλή τιμή τῆς σουλτανίνας συνεχίζονται μὲ τήν ἀποστολή τηλεγραφημάτων πρός τόν Πρωθυπουργό, καί τόν Ὑπουργό Συντονισμοῦ ἀπό διάφορες Ὀργανώσεις καί Συλλόγους.

Τηλεγραφήματα ἔστειλαν χθὲς οἱ ἑξῆς:

Ο ΑΓΡΟΤ. ΣΥΛΛΟΓΟΣ
Ν. ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ

Κύριον
Κων)νον Καραμανλῆν
Πρόεδρον Κυβερνήσεως
Κύριον Π. Παπαληγούραν
Ὑπουργόν Συντονισμοῦ — Προγραμματισμοῦ
ΑΘΗΝΑΣ

Ἐξαγγελθεῖσα τιμή ἀσφαλείας Σουλτανίνας στίς 25 δρχ. μή καλύπτουσα παραγωγικάς δαπάνας ἐφετεινῆς περιόδου κρατεῖ ἐν ἀπογνώσει σταφιδοπαραγωγούς μας. Παρακαλοῦμεν ὅθεν ἀναθεωρηθῆ ἡ ἄνω τιμή καί καθορισθῆ εἰς 30 δρχ. ὡς εἶναι παναγροτικόν καί δίκαιον αἴτημα.

Ὁ Ἀγροτικός Σύλλογος Ἡρακλείου
Γ. ΚΟΥΝΤΑΚΗΣ
Γ. ΔΡΙΜΗΣ

Ο ΣΥΝ)ΣΜΟΣ
ΑΓΙΟΥ ΜΥΡΩΝΟΣ

Πρόεδρον Κυβερνήσεως
Ὑπουργόν Συντονισμοῦ — Προγραμματισμοῦ
Ἀθήνας

Ἐξαγγελθέντα μέτρα τιμῆς ἀσφαλείας σουλτανίνας ἐφετεινῆς ἐσοδείας ἀπαράδεκτα ἀπό σουλτανοπαραγωγούς μας. Ἀδιαφορία Κυβερνήσεως διά κρῆτας παραγωγούς ἐμπνεομένη ἀπό πνεῦμα ἀντιαγροτικό καί ἀντικρητικό δημιουργεῖ κινδύνους ἐντόνου ἀντιδράσεως παραγωγῶν θεωροῦντες αὐτούς ἀδικουμένους καί τυγχάνοντας διαφορετικῆς μεταχειρήσεως ἀπό μέρους Κυβερνήσεως. Παρακαλοῦμεν ἀναθεωρήσατε μέτρα καθορίζοντες τιμήν ἀσφαλείας 30 δρχ. ὡς εἰσηγήσεις ἀντιπροσώπων συνεταιρικῶν ὀργανώσεων μας ἱκανοποιοῦντες στοιχειώδους ἀνάγκας ἐπιβιώσεως παραγωγῶν καί ἀποκαθιστῶντες δικαιοσύνην.

Ἐντολή Διοικητικοῦ Συμβουλίου Συνεταιρισμοῦ Ἁγίου Μύρωνος.
Ὁ Πρόεδρος
ΙΩΑΝ. ΠΑΠΟΥΤΣΑΚΗΣ

Γιὰ τὴν ἀπόπειρα κατὰ Ἔτσεβιτ

Διετυπώθη κατηγορία κατὰ τοῦ Συκοπετρίδη

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ 3 (ΑΠΕ—ΡΩΥΤΕΡ)— Ὅπως ἀνεκοίνωσε χθὲς ἡ Εἰσαγγελία, διετυπώθη κατηγορία ἐναντίον τοῦ ἑλληνοκύπριου μόνιμου κάτοικου τῶν Ἡν. Πολιτειῶν Σταύρου Συκοπετρίτη 28 ἐτῶν, ὅτι ὕψωσε γεμᾶτο πιστόλι τῶν 25 ἐναντίον τοῦ πρώην Πρωθυπουργοῦ τῆς Τουρκίας Ἔτζεβιτ μετά τόν λόγο πού ἐξεφώνησε ὁ τελευταῖος αὐτὸς πρός τά μέλη τῆς Ἡνωμένης Τουρκικῆς Ὁμοσπονδίας στό Ξενοδοχεῖο «Οὐώλντορφ - Ἀστόρια» τήν 26η Ἰουλίου.

Ἡ κατηγορία γιά ἐπίθεση καί παράνομη κατοχή ὅπλου γεμάτου μὲ πυρομαχικά συνεπάγεται ποινή φυλακίσεως μέχρι 20 ἐτῶν καί πρόστιμο μέχρι 10.000 δολλάρια.

Ἡ προκαταρκτική δίκη θά διεξαχθῆ μεθαύριο 5 Αὐγούστου. Ἐν τῷ μεταξύ, ὁ Συκοπετρίτης ἐξακολουθεῖ νά κρατεῖται καί ἡ ἐγγύηση πού ὡρίστηκε γιά τήν προσωρινή ἀπελευθέρωσή του εἶναι 100.000 δολλάρια.

ΑΛΗΘΙΝΕΣ ΑΦΟΡΜΕΣ

Δεύτερης ποιότητας...

Ἀναγνώστης τῆς στήλης ἦρθε ν' ἀποθέσει στό γραφεῖο μου τήν τραυματισμένη ἐθνική του περηφάνεια.

— Εἴμαστε κύριέ μου, ἄνθρωποι δεύτερης ποιότητας μέσα στόν ἴδιο μας τόν τόπο.

Ἔτσι πού μπῆκε στό θέμα του, δίχως εἰσαγωγή μ' αἰφνιδίασε κι' ἄς ἔχω κάμει κι' ἐγώ ἀνάλογες διαπιστώσεις σὲ ἄλλες ὧρες.

— Δὲν τό κατάλαβα. Γιά κάντε το πιό λιανά.

— Καί τό κακό εἶναι, πώς αὐτή τήν ποιοτική κατάταξη δὲν μᾶς τήν κάνουν οἱ ἄλλοι. Ἀπό δικούς μας πάλι γίνεται.

— Δὲν φωτίζετε καλλίτερα τό θέμα σας. Μιλᾶτε γιά ποιότητα ἀνθρώπων. Πῶς, πότε, ποῦ, ποιός τήν κάνει τή διαλογή;

— Ἔχετε δίκιο. Καί γίνομαι σαφής. Ἡ Ὀλυμπιακή ἀεροπορία, στά δρομολόγιά της τοῦ ἐσωτερικοῦ.

— Κάνει διακρίσεις; Νομίζω πώς καί νά θέλει, δὲν τό μπορεῖ τουλάχιστο αὐτή. Ἀεροπλάνα εἶναι...

— Ναί. Ἀλλά κι' αὐτά ἔχουν προνομιοῦχες καί μή θέσεις, ἐνῶ ἡ τιμή στό εἰσιτήριο δὲν ἔχει διαφορά.

— Γιά πέστε μου τή συγκεκριμένη περίπτωση. Ἐδῶ σᾶς συνέβη;

— Ὄχι. Στό Ἑλληνικό. Ταξιδεύω συχνότατα. Ἡ δουλειά μου εἶναι τέτοια πού μοῦ ἐπιβάλλει νά χρησιμοποιῶ τό ἀεροπλάνο ἀπό δῶ στήν Ἀθήνα καί τ' ἀντίστροφο.

— Λοιπόν;

— Βρίσκομαι στό Ἑλληνικό καί περιμένω μαζί μὲ πολλούς ἄλλους τό ἀεροπλάνο πού θά μᾶς μεταφέρει στό Ἡράκλειο. Ὑπῆρχε, λέει, μιά κάποια καθυστέρηση γιατί θἀρχότανε ἀπό τό ἐξωτερικό. Κάποτε ἦρθε. Ἑτοιμαστήκαμε νά περάσωμε. Ὅμως δὲ μᾶς ἄφησαν. «Ὄχι ἐσεῖς μᾶς λένε». Κι' εἴμαστε πολλοί Ἕλληνες. «Θά μποῦνε πρῶτα οἱ ξένοι»! Τό περάσαμε γιά ἀστεῖο. Δὲν ἦταν, ὅμως. Ἦταν σοβαρό. Πρῶτα οἱ ξένοι, καί μετά ἐμεῖς. Τό εἶπαν καί ἀπό τό μεγάφωνο, σ' ὅλες τίς γλῶσσες καί φυσικά καί στά ἑλληνικά. Ἐκείνη τήν ὥρα, ἔνοιωσα τήν πιό μεγάλη ντροπή τῆς ζωῆς μου. Νά στέκομε ἐκεῖ, ὄρθιοι ὧρες, νά κρατᾶμε τίς βαλίτσες στό χέρι, καί νά βλέπομε τούς ξένους νά περνοῦν τήν ἔξοδο ἀγέροχα σχεδόν περιφρονητικά ἀπό μπροστά μας, νά πηγαίνουν στό αὐτοκίνητο, νά μεταφέρονται στό ἀεροπλάνο, κι' ἐμεῖς ἐκεῖ ὄρθιοι... Κάτι σά «φτωχοί συγγενεῖς» πού περιμένουν νά εὐδοκήσει ὁ Κύριος τῶν Δυνάμεων νά τούς πετάξει ἕνα κόκκαλο. Διαμαρτυρηθήκαμε, δημιουργήσαμε σκηνή. Δέ βαριέστε. — «Οἱ ξένοι, λέει, προηγοῦνται γιατί ἔρχονται ἀπ' ἔξω». Ὅταν φτάσαμε στό ἀεροπλάνο, ὅλα τά πρῶτα καθίσματα εἶχαν πιαστεῖ, κι' ἔμεναν τά πίσω γιά μᾶς τούς ... ἰθαγενεῖς. Ἔλεγα, πώς ἀπ' τό βάρος τῆς ὀργῆς καί τῆς ἀγανάκτησης, δὲν θά μποροῦσε νά σηκωθεῖ τ' ἀεροπλάνο. Γιατί δηλαδή ἐμεῖς νἆμαστε τό συμπλήρωμα; Δὲν πληρώνομε τό ἴδιο εἰσιτήριο; Δὲν εἴμαστε ἐκεῖνοι πού ὁλοχρονίς τοῦ χρόνου συντηροῦμε μὲ τά λεφτά μας τήν Ὀλυμπιακή; Δὲν εἴμαστε στό κάτω - κάτω ἐμεῖς, τ' ἀφεντικά στόν τόπο μας; Γιατί λοιπόν αὐτή ἡ μεταχείριση; Πρώτης ποιότητας πελάτες αὐτοί πού ἔρχονται γιά τουρισμό μιά φορά τό χρόνο, καί δεύτερη ἐμεῖς; Τό θεωρῶ ὑλικά καί ἠθικά ἀπαράδεκτο. Ἀρνοῦμαι τήν ταπείνωση μας ἀπέναντι στούς ξένους. Καί ἐπειδή δὲν ἔχω ἄλλο τρόπο ν' ἀντιδράσω ἔρχομαι σ' ἐσᾶς.

— Κι' ἐγώ, τί νά κάμω; Νά... βελτιώσω τήν ποιότητα τῶν ἰθαγενῶν;

— Ὄχι βέβαια. Νά φωνάξετε γιά λογαριασμό ὅλων τῶν Ἑλλήνων πώς αὐτή ἡ κατάσταση εἶναι ἀπαράδεκτη. Πώς προτεραιότητα παντοῦ στή ζωή, ἔχουν οἱ ἄνθρωποι πού ζοῦν ἐδῶ, κι' ὕστερα, ἄν ὑπάρχουν δυνατότητες, οἱ ξένοι... Εἶπε, κι' ἔφυγε.

Καί τό φωνάζω ἀπό παλιά πώς ὁ περήφανος λαός μας δὲ δέχεται τέτοιου εἴδους ταπεινώσεις. Σὲ ὅ,τι ἀφορᾶ τό ἴδιο τό ἐπεισόδιο, μοῦ φαίνεται τόσο ἐξοργιστικό, πού, ἄν δὲν συμβαίνει τίποτ' ἄλλο πού νά τό δικαιολογεῖ, θά πρέπει νά πάρη μέτρα ἡ Ὀλυμπιακή.

Σ. Σταυρακάκης

Ο ΜΑΚΑΡΙΟΣ ΕΠΙΣΗΜΑΙΝΕΙ:

Τὸ Κυπριακὸ ἐκπέμπει σῆμα κινδύνου γιὰ τὶς μικρὲς χῶρες

ΑΠΟΤΥΧΙΑ ΤΗΣ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΝΟΜΙΜΟΤΗΤΟΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

ΛΕΥΚΩΣΙΑ 3 (ΑΠΕ)
Ὁ Πρόεδρος τῆς Κύπρου Ἀρχιεπίσκοπος Μακάριος ὑπεγράμμισε ὅτι ἂν τὸ Κυπριακὸ πρόβλημα μὲ τὶς συνεχῶς διευρυνόμενες διαστάσεις του ἐξακολουθήσῃ νὰ παραμένη ἄλυτο, θὰ ἀποτελῆ ἐντόνως χαρακτηριστικὸ τῆς ἀποτυχίας ἐπικρατήσεως τῆς Διεθνοῦς νομιμότητος καὶ ἀσφαλείας κατὰ τρόπο ποὺ νὰ ἐκπέμπη σῆμα κινδύνου γιὰ ὅλες τὶς μικρὲς χῶρες.

Δεχόμενος σήμερα τὰ διαπιστευτήρια τοῦ νέου Πρεσβευτοῦ τῆς Ἰσπανίας στὴν Κύπρο κ. Ἰωκεὶμ Ντὲ Ζαβάλα ὁ Ἀρχιεπίσκοπος Μακάριος εἶπε ὅτι ἡ Τουρκικὴ ἐπιδρομὴ ἐναντίον τῆς Κύπρου εἶναι διεθνὲς ἔγκλημα καὶ ἂν γίνη ἀνεκτό, ἄλλα παρόμοια ἐγκλήματα θὰ ἀκολουθήσουν.

Μακρὲς διαπραγματεύσεις γιὰ τὴν ἐξεύρεση διευθετήσεως τοῦ Κυπριακοῦ προβλήματος, συνέχισε ὁ Πρόεδρος Μακάριος, ἀπέτυχαν μέχρι τώρα γιατὶ προσέκρουσαν στὴν Τουρκικὴ ἀδιαλλαξία. Ἡ Τουρκία, ἐτόνισε, ἐπιδιώκει νὰ ἐπιβάλη σὲ μᾶς τὶς θελήσεις της καὶ τοὺς ὅρους της, προχωρεῖ ἀκόμη μέχρι σημείου νὰ λένη ὅτι τὸ Κυπριακὸ πρόβλημα εἶναι ἤδη λυμένο μὲ τὶς «νέες πραγματικότητες».

Περιττὸ νὰ εἶπω ἀνέφερε ὁ Πρόεδρος Μακάριος ὅτι οὐδέποτε θὰ ἀποδεχθοῦμε τὶς οὕτω καλούμενες νέες πραγματικότητες, οἱ ὁποῖες ἐδημιούργησαν διὰ τῆς χρήσεως στρατιωτικῆς βίας.

Εἴμεθα εἶπε πρόθυμοι νὰ διαπραγματευθοῦμε συμβιβαστικὴ λύση, ὁποιοσδήποτε ὅμως συμβιβασμὸς δὲν πρέπει νὰ θέτη σὲ κίνδυνο τὴν ἑνότητα καὶ τὴν ἀνεξαρτησία τῆς Κύπρου.

Ὁ Μακαριώτατος ἐπανέλαβε ὅτι τὰ ψηφίσματα τῆς Γενικῆς Συνελεύσεως τῶν Ἡνωμένων Ἐθνῶν καὶ τοῦ Συμβουλίου Ἀσφαλείας παρέχουν τὶς κατευθυντήριες γραμμὲς καὶ τὸ πλαίσιο γιὰ εἰρηνικὴ διευθέτηση τῆς Κυπριακῆς κρίσεως. Δυστυχῶς, εἶπε, ἡ Τουρκία ἐπιδεικνύει πλήρη περιφρόνηση πρὸς τὰ ψηφίσματα καὶ συνεχίζει νὰ κατέχει στρατιωτικῶς σημαντικὸ τμῆμα τοῦ Κυπριακοῦ ἐδάφους.

Τέλος, ὁ Μακαριώτατος ἐξέφρασε τὴν ἐλπίδα ὅτι ἡ Τουρκία θὰ φανῆ τελικῶς λογικὴ καὶ θὰ ἐπιδείξη μετριοπάθεια. Ἐξέφρασε ἐπίσης, τὴν ἐκτίμησή του γιὰ τὴν στάση τῆς Ἰσπανίας ἔναντι τοῦ Κυπριακοῦ.

Ὁ Πρέσβυς τῆς Ἰσπανίας στὴν προσφώνησή του ἀνέφερε ὅτι ἡ ἐξωτερικὴ πολιτικὴ τῆς χώρας του βασίζεται στὶς ἀρχὲς τοῦ καταστατικοῦ χάρτου τῶν Ἡνωμένων Ἐθνῶν καὶ στὸν σεβασμὸ τῆς ἀνεξαρτησίας, τῆς ἐλευθερίας καὶ τῆς κυριαρχίας κάθε χώρας. Στὴν τελετὴ παρέστησαν ὁ ὑπουργὸς Ἐξωτερικῶν κ. Χριστοφίδης ὁ ὑφυπουργὸς Προεδρίας κ. Σταύρου καὶ ὁ Γενικὸς Διευθυντὴς τοῦ Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν κ. Πελαγιάς.

Ἐν τῷ μεταξὺ ὁ ἀρχηγὸς τῶν Τουρκικῶν Ἐνόπλων Δυνάμεων στρατηγὸς Σαντζὰρ σὲ ἀπαντητικὸ μήνυμά του πρὸς τοὺς Τουρκοκυπρίους διδασκάλους ἐπαναφέρει ὅτι «οἱ Τουρκικὲς Ἔνοπλες Δυνάμεις θὰ συνεχίσουν νὰ προστατεύουν τὰ δικαιώματα καὶ τὴν ἐλευθερία τῶν Τουρκοκυπρίων καὶ θὰ ἀποτελοῦν γι' αὐτοὺς πηγὴ ἀσφαλείας».

ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ

Ο κ. Π. ΔΙΑΛΥΝΑΣ ΑΠΑΝΤΑ ΣΕ ΣΧΟΛΙΟ ΤΗΣ «ΑΛΛΑΓΗΣ»

Ὁ κ. Παῦλος Διαλλινᾶς μᾶς ἔστειλε τήν παρακάτω ἐπιστολή ἀπευθυνόμενη στήν ἐφημερίδα «Ἀλλαγή».

Πρός τήν
Ἐφημερίδα «ΑΛΛΑΓΗ»
Ἐνταῦθα

Κύριε Διευθυντά,

Στήν πρώτη σελίδα τοῦ σημερινοῦ σας φύλλου καί μέσα σὲ πλαίσιο, περιγράψατε δῆθεν περιστατικό μέ τόν τίτλο «Φεουδαρχίας συνέχεια».

Ἡ περιγραφή τοῦ περιστατικοῦ εἶναι σκόπιμα κακόπιστη καί ἀνακριβής καί τά σχόλιά σας ἀπαράδεκτα καί ὑβριστικά καί τοῦτο γιατί:

1) Ὁ ἐπιχειρηματίας (δηλ. ἐγώ) δὲν μπῆκε σὲ κανένα γραφεῖο τῆς ἐπιχειρήσεως ἀλλά σὲ ἕνα ἀπό τά καταστήματα Σέλφ — Σέρβις πού διατηροῦμε.

2) Ἐκεῖ, δὲν βρισκόταν (ἐργαζόμενοι) ἕνας ἄνδρας καί μιά κοπέλλα. Ἡ πραγματικότητα εἶναι ὅτι ἡ κοπέλλα (ταμίας τοῦ Σέλφ - Σέρβις) καί ὁ ἄνδρας (νεοπροσληφθείς ὑπάλληλος τῆς ἀπέναντι κεντρικῆς ἀποθήκης) κουβέντιαζαν καπνίζοντας καί πίνοντας τό καφεδάκι τους.

3) Ἡ ξαφνική παρουσία μου ἐκεῖ δὲν συνεκίνησε κανένα καί συνεχίστηκε, ὄχι ἡ ἐργασία ἀλλά ἡ κουβέντα, τό τσιγάρο καί τό καφεδάκι.

Σέ παρατήρησή μου γι' αὐτά τά ἀπαράδεκτα, ἡ ἀντίδρασις καί τῶν δύο ἦταν πραγματικά ἀνάρμοστη. Γι' αὐτό ἡ ἐπίπληξις πρός τήν κοπέλλα καί ἡ ἀπόλυσις τοῦ ὑπαλλήλου ὁ ὁποῖος ἐκτός ἀπό τά ἄλλα εἶχε ἐγκαταλείψει καί τήν θέση του στήν ἀπέναντι ἀποθήκη.

Τώρα τό ἄν ἐσεῖς αὐτά τά ἁπλά καί συνηθισμένα δηλ. τήν ὑποχρέωση νά ὑπάρχει εὐπρέπεια, ἐργασία καί πειθαρχία σὲ μιά ἐπιχείρηση, τά ὀνομάζετε ἐπιστροφή στή Φεουδαρχία τοῦ μεσαίωνα, εἶναι θέμα προσωπικῆς ἀντιλήψεως τοῦ καθ' ἑνός. Ἐκεῖνο πού δὲν εἶναι δικαίωμα τοῦ ὁποιουδήποτε ἀλλά ἀκόμη περισσότερο μιᾶς ἐφημερίδας, εἶναι νά διαστρέφη τά γεγονότα.

Σᾶς ζητῶ νά δημοσιεύσετε τήν παροῦσα δυνάμει τοῦ περί Τύπου Νόμου, καί διατελῶ

Μετά τιμῆς
ΠΑΥΛΟΣ Γ. ΔΙΑΛΛΙΝΑΣ

ΕΠΙΣΗΜΑ ΠΡΟΣΚΛΗΘΗ Ο κ. ΠΑΠΑΛΗΓΟΥΡΑΣ ΣΤΗ ΡΟΥΜΑΝΙΑ

ΑΘΗΝΑΙ 3 (ΑΠΕ) — Τόν ὑπουργό Συντονισμοῦ κ. Π. Παπαληγούρα ἐπεσκέφθη ὁ πρέσβυς τῆς Ρουμανίας κ. Μπράντ καί τοῦ ἐπέδωσε πρόσκληση τοῦ Ρουμάνου ἀντιπροέδρου τῆς Κυβερνήσεως κ. Πατάν γιά νά ἐπισκεφθῆ ἐπισήμως τήν Ρουμανία.

Ὁ κ. Π. Παπαληγούρας εὐχαρίστησε γιά τήν πρόσκληση, συνεφωνήθη δὲ ὅπως ἡ ἡμερομηνία τῆς ἐπισκέψεως καθορισθῆ διά τῆς διπλωματικῆς ὁδοῦ.

Ἐπίσης τόν ὑπουργό Συντονισμοῦ κ. Π. Παπαληγούραν ἐπεσκέφθη ὁ πρέσβυς τῶν Κάτω Χωρῶν κ. Φ Καλκούν καί συνεζήτησε μαζί του οἰκονομικά θέματα κοινοῦ ἐνδιαφέροντος καθώς καί εἰδικώτερα θέματα σχετιζόμενα πρός τήν ἔνταξη τῆς Ἑλλάδος στίς Εὐρωπαϊκές Κοινότητες.

Ὅπως εἶναι γνωστό, ὁ ὑπουργός Ἐξωτερικῶν τῆς Ὀλλανδίας κ. Βάν Ντὲρ Στούλ εἶναι κατά τό δεύτερο ἑξάμηνο τοῦ ἔτους Πρόεδρος τοῦ Συμβουλίου τῶν ὑπουργῶν τῶν Κοινοτήτων.

Ξένες δημοσιεύσεις

ΕΙΝΑΙ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΜΕΝΗ Η ΘΡΗΣΚΕΙΑ ΤΩΝ ΜΑΡΤΥΡΩΝ ΤΟΥ ΙΕΧΩΒΑ

Ὁ κ. Δημοσθένης Καναβάκης συνταξιοῦχος μᾶς ἔστειλε τήν παρακάτω ἀπάντησή του πρός τόν ἱερέα κ. Κλινάκη.

Ἀξ)μον κ. Διευθυντὴν Ἐφημερίδος ΠΑΤΡΙΔΟΣ
Ἐνταῦθα

Κύριε Διευθυντά,

Μὲ ἔκπληξιν καὶ λύπην διαβάζω τώρα μερικὲς μέρες τὰ δημοσιευόμενα στὶς ἐφημερίδες, γύρω ἀπὸ τὴ Συνέλευσι τῶν Χριστιανῶν Μαρτύρων τοῦ Ἰεχωβᾶ.

Λόγω τῆς ἰδιότητός μου εἶμαι σὲ θέσι νὰ γνωρίζω τὰ πράγματα καὶ ἀπόρησα καὶ λυπήθηκα σήμερα περισσότερο γιὰ τὸ δημοσίευμα τοῦ ἱερέως κ. Κλινάκη σὲ τοπικὴ ἐφημερίδα. Οὔτε λίγο οὔτε πολύ, θέττει ὑπὸ ἀμφισβήτησιν τὸ Σύνταγμα τοῦ Κράτους, ἐπικαλούμενος πεπαλαιωμένους καὶ καταργημένους Νόμους, καὶ ἐξουθενώνει Κυβέρνησιν καὶ Δημόσιες Ἀρχὲς ποὺ ἔδειξαν πλήρη κατανόησι καὶ σεβασμὸ σ' αὐτό, στρεφόμενος ἀνεπιτρέπτως ἀπειλητικὰ ἐναντίων των.

Οἱ Χριστιανοὶ Μάρτυρες τοῦ Ἰεχωβᾶ εἶναι θρησκεία ἀναγνωρισμένη καὶ στὴν Πατρίδα μας τὴν Ἑλλάδα καὶ σὲ 207 ἀκόμη χῶρες καὶ συγκροτήματα νησιῶν παγκοσμίως. Ἐνεργοῦν σύμφωνα μὲ τὸ ΣΥΝΤΑΓΜΑ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ τὸ ὁποῖο πρὸς ἔπαινον τοῦ ἀθανάτου Ἑλληνικοῦ Πνεύματος τῆς ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ τοῦ ἀτόμου καὶ τῶν ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ τοῦ ἀνθρώπου κατοχυρώνει ἀνεξιθρησκείαν καὶ Ἐλευθερίαν Συνειδήσεως.

Δὲν συνιστᾶ τὸν ἱερέα κ. Κλινάκη, τουλάχιστον τὸ ὅτι ἀγνοεῖ τὴν πρὸ μηνῶν ἀπόφασιν τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας, περὶ νομιμότητος τοῦ γάμου τῶν Χριστιανῶν Μαρτύρων τοῦ Ἰεχωβᾶ, γνωστὴ καὶ στοὺς γραμματικοὺς καὶ τῶν μικροτέρων Κοινοτήτων τοῦ νησιοῦ μας.

(Δεινὸν, γε, ἡ ἄγνοια καὶ πολλῶν κακῶν αἰτία τοῖς ἀνθρώποις).

Εὐχαριστῶ γιὰ τὴ φιλοξενία
ΔΗΜΟΣΘ. ΚΑΝΑΒΑΚΗΣ
Συνταξιοῦχος
Διδάσκαλος Βορριζίων, Μαγαρικάρι — Βόρρων, Ἁγ. Βαρβάρας, —Κατσαμπᾶ καὶ Ἁλικαρνασσοῦ.

ΑΝΑΤΡΟΠΗ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ

ΣΤΗΝ ἐπαρχιακή ὁδό Μοιρῶν — Ματάλων ἀνετράπη Ι.Χ. ἐπιβατικό αὐτοκίνητο μὲ ἀποτέλεσμα νά τραυματισθῆ ὁ ὁδηγός του Γάλλος τουρίστας Ζάν Ζακὲν Λενγκράντ, ἐτῶν 29.

ΔΕΝ ΜΕΤΟΝΟΜΑΖΕΤΑΙ Η ΠΛΑΤΕΙΑ ΜΕΤΑΞΑ ΣΕ ΑΛΕΞ. ΠΑΝΑΓΟΥΛΗ

Μέ ἀπόφαση τῆς Νομαρχίας Ἡρακλείου καί ὕστερα ἀπό γνωμοδότηση τοῦ Συμβουλίου Τοπωνυμιῶν τοῦ Ὑπουργείου Ἐσωτερικῶν ἀπορρίφθηκε ἡ ἀπόφαση τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου Ἡρακλείου γιά τή μετονομασία τῆς Πλατείας Ἰωάννου Μεταξᾶ σὲ Ἀλέκου Παναγούλη μὲ τό αἰτιολογικό ὅτι: «...λόγω τῆς κατά συρροήν ὑποβολῆς αὐτῶ ἀποφάσεων περί ὀνομασίας ἤ μετονομασίας ὁδῶν καί πλατειῶν, διά τοῦ ὀνόματος τοῦ θανόντος Βουλευτοῦ καί κρίνει ὅτι ἐνδείκνυται ἐν προκειμένω, ὅπως ὀνομασθῆ ἤ μετονομασθῆ ὁδός ἤ πλατεῖα διά τοῦ ὀνόματος τοῦ Ἀλεξάνδρου Παναγούλη, μόνον εἰς τόν τόπον, ἔνθα ἐγεννήθη καί εἰς τόν τόπον τῆς κατοικίας του».

Η ΝΕΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΤΟΥ ΑΓΡΟΤΙΚΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΝΟΜΟΥ ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ

Τό ἐκλεγὲν κατά τήν Γενικήν Συνέλευσιν τῶν Μελῶν τοῦ Ἀγροτικοῦ Συλλόγου Νομοῦ Ἡρακλείου, Διοικητικόν Συμβούλιον, καταρτίσθη εἰς σῶμα ὡς κάτωθι:

Πρόεδρος: Γ. ΚΟΥΝΤΑΚΗΣ
Ἀντιπρόεδρος: Μ. ΠΟΡΑΚΗΣ
Γεν. Γραμματεύς: Γ. ΔΡΙΜΗΣ
Ταμείας: Ι. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΑΚΗΣ
Μέλη: Γ. ΠΑΠΑΔΑΚΗΣ, Γ. ΦΑΣΟΥΛΑΚΗΣ, Γ. ΣΜΑΡΑΓΔΑΚΗΣ.

ΕΜΠΟΔΙΟ ΣΤΗΝ ΑΝΑΠΤΥΞΗ ΤΗΣ ΠΟΛΕΩΣ

ΤΑ ΕΝΕΤΙΚΑ ΤΕΙΧΗ

ΤΟΥ κ. ΔΗΜ. ΚΕΧΑΓΙΑΔΑΚΗ

— 20ον —

Δυστυχῶς, ἡ ἀνοικοδόμηση τῶν ἐνετικῶν τειχῶν τῆς πολιτείας μας (ὅπως περίπου ἔγινε καὶ μὲ τὴν ἵδρυση τοῦ Πανεπιστημίου «Ρεθύμνης») προωθήθηκε μὲ τὶς εὐλογίες τῆς Χούντας, (πρὸ Θεοῦ, πρῶτα τὸ μεγάλο Τάμα μας, τὰ κάστρα μας καὶ τὰ πολεμικὰ μουσεῖα μας, καὶ ὕστερα ὅλα τ' ἄλλα) ἀπὸ τοὺς φανατικοὺς τῶν τοίχων καὶ ἀπὸ ἐπιτηδείους ἐπιχειρηματίας (εὐκαιρία ἦτανε), κατὰ τὰ σωτήρια ἔτη 1967 - 1974. Μὲ θολὸ στόχο, (καὶ ποιὸς δὲν θυμᾶται τὸν ἀνεκδιήγητο ἐκεῖνο στοχαστὴ τῶν στόχων), τὴν ἱστορία τοῦ τόπου μας, ἐδημιουργήθη ἀπὸ τοὺς ἐπιτηδείους αὐτοὺς κάτω ἀπὸ τὴ προστατευτικὴ πάντοτε σκιὰ τῶν Ἀπριλιανῶν, μία τεράστια ἐπιχείρηση, μὲ ἀντικείμενο τὰ τείχη τοῦ Ἡρακλείου καὶ στόχο.... τὰ χρήματα τοῦ κρατικοῦ μας προϋπολογισμοῦ

Πρέπει βέβαια νὰ ὁμολογήσουμε (μὲ θαυμασμὸ) πὼς οἱ καλοὶ αὐτοὶ κυνηγοὶ, σωστὰ σημαδέψανε καὶ τετράπαχο λαγὸ πετύχανε. Ἀλλὰ δυστυχῶς, ὅλοι αὐτοὶ οἱ καλοὶ ἄνθρωποι, δὲν κοκκινίζουν ἀπὸ ντροπή, ὅταν ἐξακολουθοῦν νὰ μᾶς λένε, ἀκόμα καὶ σήμερα, πὼς οἱ στόχοι τους εἶναι πολὺ εὐρύτεροι, κι' ὄχι μονάχα ὁ παχὺς λαγὸς τοῦ Ἡρακλείου. Μᾶς λένε, δηλαδή, ὅτι ἡ ἀνοικοδόμηση τῶν ἐνετικῶν τειχῶν τῆς πολιτείας μας (ἐπανειλημμένως εἶδαν ἐπ' αὐτοῦ τὸ φῶς, ὕποπτα δημοσιεύματα στὸν Ἀθηναϊκὸ τύπο), γίνεται σὰν πείραμα γιὰ τὴ μελλοντικὴ ἀνοικοδόμηση ὅλων τῶν κάστρων τῆς Ἑλλάδος. Μὴ χειρότερα.... Δηλαδὴ - ἐδῶ πο ὑτὰ λέμε - μετεβλήθη τὸ Ἡράκλειο σὲ πειραματικὸ ἐργαστήρι καὶ οἱ Ἡρακλειῶτες σὲ πειραματόζωα, γιὰ νὰ ἱκανοποιηθοῦν ἔτσι τὰ καπρίτσια τῶν καλοθελητῶν μας, καὶ γιὰ νὰ γεμίσουν οἱ τσέπες τῶν ἐπιτηδείων. Καὶ δηλαδή, δὲν πρέπει νὰ κάνουμε σήμερα οἱ Ἕλληνες ἄλλη δουλειά, παρὰ μόνο νὰ κτίζουμε παληὰ φρούρια καὶ βενετσιάνικα κάστρα, ξοδεύοντας χρήματα ἀπὸ τὸ ὑστέρημά μας, τὴ στιγμὴ μάλιστα ποὺ οἱ ἄλλοι λαοὶ ἑτοιμάζονται νὰ ἀποικίσουν τοὺς γειτονικοὺς μας πλανῆτες, καὶ τὴ στιγμὴ ποὺ, κάτω ἀπὸ τὶς σημερινὲς δεινὲς γιὰ τὴ χώρα μας συνθῆκες, μᾶς χρειάζεται καὶ ἡ τελευταία δραχμὴ γιὰ τὴν ἄμυνά μας καὶ γιὰ τὴν ὅσο τὸ δυνατὸν πιὸ γρήγορη οἰκονομική μας ἀνόρθωση ἀπὸ τὸ χάος ποὺ ἄφησε πίσω της ἡ ἑπταετία.

Ἔπειτα εἶναι ἀπαράδεκτο νὰ καθορίζουν τὶς τύχες του καὶ νὰ προκαθορίζουν τὸ μέλλον τοῦ Ἡρακλείου μερικοὶ «σοφοὶ» ποὺ ζοῦν μακριὰ ἀπὸ τὸ τόπο τοῦτο, καὶ ποὺ ἀσφαλῶς, οὔτε τὸν ἀγαποῦν οὔτε καὶ ἐνδιαφέρονται γιὰ τὰ πραγματικὰ (καὶ ὄχι γιὰ τὰ φανταστικὰ) συμφέροντα του. Κι' ἀκόμα, δὲν πρέπει νὰ προκαθορίζουν τὸ μέλλον τῆς πολιτείας μας, τὰ συμφέροντα ὡρισμένων ἐπιχειρηματιῶν, ποὺ δὲν βλέπουν τὰ μπεντένια τοῦ Ἡρακλείου παρὰ μόνο σὰν ἕνα χωμάτινο πακτωλὸ ἀφθόνου χρυσαφιοῦ γι' αὐτούς.

Τὶς τύχες καὶ τὸ μέλλον τοῦ Ἡρακλείου πρέπει νὰ τὸ καθορίζουν οἱ Ἡρακλειῶτες, γιατὶ σ' αὐτοὺς ἀνήκει τὸ Ἡράκλειο - κι' ἀπὸ παλιὰ καὶ τώρα καὶ στὸ μέλλον. Αὐτοὶ γεννιοῦνται, ζοῦν, δουλεύουν καὶ πεθαίνουν μέσα σ' αὐτό, κι' αὐτοὶ μόνο τὸ ἀγαποῦν, τὸ

● Συνέχεια στὴ Σελ. 4

Στὸ Τριμελὲς

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ Η ΕΚΔΙΚΑΣΗ ΤΗΣ ΥΠΟΘΕΣΕΩΣ ΜΠΑΝΤΟΥΒΑ

Καὶ τῶν δύο ἀγροτῶν

● ΣΤΟ Τριμελὲς Πλημμελειοδικεῖο Ἡρακλείου συνεχίστηκε χθὲς τὸ ἀπόγευμα ἡ ἐκδίκαση τῆς ὑποθέσεως τοῦ Χρ. Μπαντουβᾶ, ποὺ κατηγορεῖται γιὰ παράνομη ὁπλοφορία καὶ ὁπλοχρησία καὶ τῶν κ. Θαλασσινάκη καὶ Ἐμμ. Χαρακιανάκη, ποὺ κατηγοροῦνται γιὰ ἐξύβριση καὶ παράβαση τοῦ ΚΟΚ.

Η ΕΚΔΙΚΑΣΗ τῆς ὑποθέσεως εἶχε διακοπεῖ τὸ ἀπόγευμα τῆς προηγουμένης λόγω ἀσθενείας τοῦ ἐκ τῶν κατηγορουμένων Χρ. Μπαντουβᾶ.

ΤΟ Δικαστήριο εἶχε ὁρίσει πραγματογνώμονα τὸν ἰατρὸ κ. Μαυροφόρο.

ΧΘΕΣ ὁ κατηγορούμενος προσῆλθε — ὅπως καὶ οἱ ἄλλοι δύο — ατὸ Δικαστήριο, ὁ δὲ ὁρισθεὶς πραγματογνώμων δὲν ἐπελήφθη τοῦ θέματος γιατὶ ἀπουσίαζε ἀπὸ τὸ Ἡράκλειο.

ΜΕ τὴν ἔναρξη τῆς διαδικασίας ὁλοκληρώθηκε ἡ ἐξέταση τοῦ Μπαντουβᾶ, ποὺ ἀπάντησε σὲ ἐρωτήσεις παραγόντων τῆς δίκης.

ΣΤΗ συνέχεια ἐξετάστηκαν σὰν μάρτυρες ποὺ προέκυψαν ἀπὸ τὴ διαδικασία οἱ Ἀνθυπασπιστὲς Χωροφυλακῆς Ἰ. Ἀνδρονικίδης καὶ Κ. Γιανουράκος καὶ ὁ ἀγρότης Κ. Φρέσκος.

ΣΤΙΣ 11.15 νυκτερινὴ τὸ Δικαστήριο διέκοψε γιὰ σήμερα τὸ πρωΐ στὶς 9.

Σὲ Τουρκικὴ περιοχὴ

ΤΟ ΣΙΣΜΙΚ ΤΕΡΜΑΤΙΖΕΙ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΦΑΣΗ ΕΡΕΥΝΩΝ

ΑΓΚΥΡΑ 3 (ΑΠΕ) — Ἡ ἐφημερίς «Τερζουμάν» γράφει ὅτι ἡ πρώτη φάση ἐργασιῶν τοῦ «Σισμίκ» τερματίζεται τήν τρέχουσα ἑβδομάδα καί προσθέτει ὅτι πληροφορίαι ἀναφέρουν ὅτι οἱ ἐργασίες τοῦ «Σεισμίκ» κατά τήν πρώτη ἑβδομάδα διεξήχθησαν ἐντός τριγώνου εὑρισκομένου μεταξύ τῆς ἀνατολικῆς πλευρᾶς τῆς Σαμοθράκης τῆς βορείου πλευρᾶς τῆς Ἴμβρου καί τοῦ κόλπου Σάρου χωρίς τό πλοῖο νά εἰσέλθη στά χωρικά ὕδατα τῆς Ἑλλάδος.

Σύμφωνα πρός τό ἀποτελούμενο ἀπό ἕξη φάσεις πρόγραμμα ἡ πρώτη τερματίζεται τήν τρέχουσα ἑβδομάδα. Στη συνέχεια τό Σεισμίκ θά ἐπιστρέψη στά Δαρδανέλια γιά ἀνεφοδιασμό καί ἔλεγχο τῶν μηχανημάτων του. Ἐάν δὲν διαπιστωθῆ ἀνωμαλία σὲ μηχανήματα τό πλοῖο θά ἐξέλθη τήν προσεχῆ ἑβδομάδα γιά δεύτερη φάση ἐργασιῶν σὲ περιοχή νοτίως τῶν Δαρδανελλίων. Σὲ ἀντίθετη περίπτωση θά ἀποσυρθῆ γιά συντήρηση. Στό μεταξύ θά ἀποσταλοῦν στήν Ἄγκυρα γιά ἀξιολόγηση τά ἀποτελέσματα τῶν ἐρευνῶν τῆς πρώτης ἑβδομάδος. Ἁρμόδιοι λέγουν ὅτι οἱ ἐργασίες τῆς πρώτης ἑβδομάδος ὑπῆρξαν ἱκανοποιητικές τόσο ἀπό ἐπιστημονικῆς ὅσο καί ἀπό πολιτικῆς πλευρᾶς. Οὗτοι ἐκφράζουν εὐχή ὅπως τό Σεισμίκ συμπληρώση τήν ἀποστολή του ἐντός τῆς αὐτῆς ἀτμοσφαίρας.

ΑΥΡΙΟ ΣΤΗ ΣΑΜΟ Ο ΑΡΧΗΓΟΣ ΤΗΣ ΕΔΗΚ κ. Γ. ΜΑΥΡΟΣ

ΑΘΗΝΑΙ 3 (ΑΠΕ) — Ἀπό τήν ΕΔΗΚ ἀνεκοινώθη ὅτι τήν προσεχῆ Πέμπτη ἀναχωρεῖ γιά τήν Σάμο ὁ ἀρχηγός τοῦ Κόμματος κ. Γ. Μαῦρος συνοδευόμενος ἀπό τούς βουλευτάς κυρίους Ν. Γαζῆ Ν. Ἀλαβᾶνο καί Ι. Παπαδόπουλο προκειμένου νά παραστῆ στίς ἑορταστικές ἐκδηλώσεις γιά τήν ἐθνική ἐπέτειο τῆς Σάμου. Ἡ ἐπίσκεψη περιλαμβάνεται στόν κύκλο τῶν ἐπαφῶν τοῦ κ. Μαύρου μὲ τίς ἀκριτικές περιοχές τῆς χώρας καί ἰδιαίτερα μὲ τά νησιά τοῦ Αἰγαίου.

Μετά τήν Σάμο ὁ κ. Γ. Μαῦρος θά ἐπισκεφθῆ καί ἄλλες νήσους τοῦ Δωδεκανησιακοῦ συμπλέγματος.

Λόγοι καὶ ἀντίλογοι

ΤΟ ΜΥΡΜΗΓΚΙ

ΤΟ ΒΙΚΙΓΚΣ, ἀναζητᾶ καὶ γυρεύει ἐναγωνίως νὰ βρεῖ ἔστω καὶ κάποια ἴχνη ζωῆς στὸν Ἄρη. Καὶ ἡ μιὰ φωτογραφία διαδέχεται τὴν ἄλλη, ἡ μιὰ χημικὴ ἀνάλυση τὴν ἄλλη, ἀλλὰ χωρὶς ἀποτέλεσμα. Τὶ νὰ τὴν κάμωμε ὅμως τὴ ζωὴ στὸν κόκκινο πλανήτη ὅπως ἀποκαλεῖται ὁ Ἄρης κι ἂν τὴν βροῦμε ἔστω καὶ σὲ ὑποτυπώδη μορφή, ὅταν ἐδῶ κάτω στὴ γῆ τὴν ἔχωμε μὲ τὴν εὐλογία τοῦ Θεοῦ, ἄφθονη, ὡραία, σὲ ὅλη τὴν ἔξαρση καὶ τὴν ὀμορφιά της, σὲ πνεῦμα, σὲ σάρκα, σὲ ψυχή, σὲ δέντρα, σὲ ατερηὲς καὶ σὲ θάλασσες. Ὅταν εἴμαστε τὸ χάρμα τῆς Δημιουργίας καὶ ὁ μοναδικὸς ἐπίγειος παράδεισος μέσα στὸ Σύμπαν, καὶ τὴν καταστρέφωμε μὲ ὅλα τὰ μέσα. Μὲ μάχαιρα, μὲ φωτιά, μὲ ἀδελφοκτόνους πολέμους, μὲ ἀτομικὲς βόμβες μὲ ὅλα τὰ σατανικὰ μέσα καταστροφῆς, ποὺ ἐπινοεῖ ὁ ἄνθρωπος ἀπὸ τὸν καιρὸ τοῦ Κάϊν καὶ τοῦ Ἄβελ; Σκοτώνονται κάθε τόσο ἑκατομμύρια ἄνθρωποι, ἐξοντώνονται κάθε μέρα, κάθε ὥρα κάθε στιγμὴ ἀπὸ πολέμους, πεῖνα ἀρρώστειες, ἐγκλήματα, χωρὶς νὰ κάνω με τὴν παραμικρὴ προσπάθεια νὰ τοὺς σώσωμε. Καὶ τώρα τρέμει καὶ λαχταρᾶ ἡ ψυχή μας, νὰ βροῦμε ἴχνη ἔστω βιολογικῆς μορφῆς στὸν πλανήτη ποὺ φέρει τἄνομα τοῦ Θεοῦ τοῦ Πολέμου. Ἕνα μυρμήγκι ἂν βρεθεῖ στὸν Ἄρη, θὰ 'χει μεγαλύτερη ἀξία γιὰ τὴν ἐπιστήμη παρὰ δισεκατομμύρια πλάσματα ἐδῶ στὴ γῆ. Γιατὶ τόσο ἀποτιμᾶται στὸν πολιτισμένο αἰώνα μας, τὸν διαστημικὸ ἡ ἀνθρώπινη ζωή. Ἕνα μυρμήγκι καὶ ὄχι τοῦ Ἄρεως μάλιστα.

°°°

ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΣ στὴν ἑλληνικὴ πολεμικὴ Ἀεροπορία. Ὄχι γιὰ τὸ περιώνυμο «Χόρα», ποὺ βγῆκε στὸ Αἰγαῖο νὰ κάνει ἔρευνες γιὰ πετρέλαιο στὰ τουρκικὰ νερὰ φυσικά, γιατὶ ἂν βγεῖ στὰ δικά μας ὁ στόλος θὰ τοῦ ἔκανε ἄσκημους «Χόρα» τάδες, ἀλλὰ γιὰ νὰ βομβαρδίσει μὲ ροδάκινα τὶς Εὐρωπαϊκὲς ἀγορές. Ὡραιότερο βομβαρδισμὸ δὲ μποροῦσαν νὰ φανταστοῦν οἱ Εὐρωπαῖοι, ἀπὸ τὰ εὔχυμα ἑλληνικὰ ροδάκινα. Ἡ εὐχὴ ὅλων εἶναι οἱ πολεμικοὶ στόλοι ἀέρος καὶ θαλάσσης ὅλων τῶν κρατῶν νὰ μεταφέρουν ὄχι βόμβας ὀλέθρου καὶ καταστροφῆς, ὅπως γίνεται μέχρι σήμερα ἀλλὰ φάρμακα, τρόφιμα, ρουχισμὸ καὶ ἄλλα μέσα εἰρήνης γιὰ τὴν ἀνθρωπότητα. Εἶναι τόσο πλούσια κι ἀνεξάντλητα σὲ ἀγαθὰ ἡ γῆ, ὥστε ὄχι μόνο τὰ σημερινὰ δισεκατομμύρια ποὺ τὴν κατοικοῦν νὰ διατρέφει μὲ ἄνεση, ἀλλὰ καὶ πολλαπλάσια. Ἀρκεῖ νὰ μὴν σπαταλᾶται ὁ πλοῦτος αὐτὸς γιὰ πολέμους ὅπως μέχρι σήμερα. Ὁ πόλεμος τῶν ροδακίνων, ἀνοίγει καινούργιους ὁρίζοντες καὶ ἀποτελεῖ μιὰ καλὴ ἀρχή....

°°°

Ο ΓΕΝΑΙΟΣ Ντεμιρὲλ ἐδήλωσε μὲ κομπασμὸ ὅτι «ἂν τολμήσει κανεὶς νὰ ρίξει μιὰ σφαίρα ἐναντίον μας, ἐμεῖς θὰ τοῦ ρίξωμε δέκα σφαῖρες»! Ἡ δήλωση αὐτὴ ἀφορᾶ βέβαια τοὺς Ἕλληνες καὶ θέλει νὰ πεῖ ὅτι ὄχι μόνο εἶναι πανέτοιμος γιὰ πόλεμο, ἀλλὰ καὶ πὼς πρέπε καλὰ νὰ τὸ σκεφτοῦμε γιατὶ ἡ Τουρκιὰ διαθέτει δέκα στρατιῶτες ατὸν ἕνα Ἕλληνα. Ξεχνᾶ ὁ δείλαιος ὅτι ἡ Ἑλλάδα ποτὲ στὴν ἱστορία της δὲν ἐλογάριασε ἀριθμούς, καὶ μάλιστα Τουρκικῆς προελεύσεως. Ἂν τοὺς λογάριαζε, θὰ ἦταν ἀκόμη Τουρκικὴ Ἐπαρχία.

°°°

Ο ΤΟΥΡΚΟΣ Πρωθυπουργὸς ὅμως μὲ τὶς φιλοπόλεμες αὐτὲς δηλώσεις του, ποὺ γίνονται γιὰ νὰ ἐνθαρρύνει τὸ «Χόρα» στὶς σεισμολογικὲς του ἔρευνες στὸ Αἰγαῖο θυμίζει τὴν παλιὰ θυμόσοφη παροιμία «Νὰ σύρει ὁ κλέφτης τὴ φωνὴ νὰ

● Συνέχεια στὴ Σελ. 4

ΕΘΝΙΚΟ ΜΟΥΣΕΙΟ Η ΚΑΤΟΙΚΙΑ ΤΟΥ ΦΡΑΝΚΟ

ΜΑΔΡΙΤΗ 3 (ΑΠΕ) — Τά ἀνάκτορα τοῦ «ΠΑΡΝΤΟ» πού ὑπῆρξαν ἡ διαμονή τοῦ στρατηγοῦ Φράνκο ἕως τόν θάνατό του, θά γίνουν ἐθνικό Μουσεῖο καί θά ἀνοίξουν γιά τό κοινό αὔριο.

Ἐκθέματα τοῦ νέου ἐθνικοῦ Μουσείου θά εἶναι τά προσωπικά ἀντικείμενα — ἔπιπλα, εἴδη γραφείου, ἔγγραφα κλπ. — πού χρησιμοποιοῦσε ὁ Καουντίλλιο ὅταν ζοῦσε στό «ΠΑΡΝΤΟ».

Κοινωνικά

ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ

Τήν παρελθοῦσαν Κυριακήν είς τόν ἱερόν ναόν Παναγίας Μασταμπᾶ ἀνεδὲξατο τῆς κολυμβήθρας τό χαριτωμένο κοριτσάκι τοῦ Ἀντωνίου Μιχ. Παπαδογαμβράκη ὁ κ. Μαρῖνος Παπαδάκης ὀνομάσας αὐτό Χαρίκλεια.

Είς τούς γονεῖς καί ἀνάδοχον εὐχόμεθα νά τούς ζήση.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Τό Διοικητικόν Συμβούλιον, τά μέλη, καί οἱ φίλοι τοῦ Φιλανθρωπικοῦ Συλλόγου Μὲριμνα διά τόν Πλησίον ΑΓΙΟΣ ΙΩΑΝΝΗΣ Ο ΕΛΕΗΜΩΝ αἰσθάνονται τήν βαθυτάτην ὑποχρὲωσιν ὅπως εὐχαριστήσουν θερμότατα τόν Ἡγούμενον καί τούς ἀδελφούς τῆς Ἱερᾶς Μονῆς ΑΓ ΚΑΡΑΘΟΥ διά τήν θερμήν φιλοξενίαν καί τήν ἀδελφικήν ἀγάπην κατά τήν ἐπίσκεψίν μας είς τόν χῶρον τῆς Μονῆς καί τήν παραμονήν μας εἰς αὐτό ὁλόκληρον τήν ἡμὲραν.

Ἡ ἀνωτὲρω Μονή εἶναι ὑπόδειγμα φιλοξενίας καί ἀξίζει πολλῶν ἐπαίνων καί συγχαρητηρίων.

Διά τό Δ)τικόν Συμ)λιον
Ὁ Πρόεδρος
ΙΩΑΝΝΗΣ ΜΑΡΚΑΚΗΣ

ΟΡΘΟΔΟΝΤΙΚΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ
Ειρ. Καρακατσάνη Σταυράκη Σμύρνης 10
Ἡράκλειον τηλ. 283238

Δρ Γ. ΚΑΠΕΛΛΑΚΗΣ
Χειρουργός
Ἐπιμ)τής Παν)στημίου Ἀθηνῶν
Δέχεται ὁδός Ἰασίου 4 ἔναντι ΧΙΛΤΟΝ) Ἀθῆναι. Τηλ. 721751.

ΜΑΡΙΝΟΣ
Μ. ΦΡΑΓΚΙΑΔΑΚΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΔΕΧΕΤΑΙ
8.30 - 1 καὶ 5 - 8.30
Μ. ΜΗΛΙΑΡΑ 5
(Ἔναντι φαρμακείου Α. Χαλκιαδάκη)
Τηλ. 222.995

ΑΛΙΚΗ ΚΑΤΣΑΝΕΒΑΚΗ
ΠΑΠΑΔΑΚΗ
ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Ἐγκατασταθεῖσα μονίμως εἰς Ἡράκλειον δὲχεται καθ' ὅλας τὰς ἐργασίμους ἡμέρας καὶ ὥρας εἰς τὸ ἰατρεῖον της ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀνωπόλεως 40 (πρώτη πάροδος Πεδιάδος ἐκ τῆς πλατείας Τριῶν Καμαρῶν) τηλὲφ. 285650.

ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΟΙ

ΑΙΓΛΗ
Ὁ Μεγάλος Ἀρχηγὸς ὁ ἀήττητος τοῦ καράτε
ΑΜΟΡΕ
Ἔγκλημα στὸ Ὀριὰν Ἐξπρὲς
ΓΑΛΑΞΙΑΣ:
Οἱ 2 λησταὶ
ΗΡΟΔΟΤΟΣ
Πόδια ἀπὸ ἀτσάλι ἀλλὰ Μπροὺς Λῆ
ΚΑΣΤΡΟ
Ἡ συμμορία τῶν 6 μαύρων
ΚΡΟΝΟΣ:
Μονομαχία στὸ Ρίνγκ τοῦ θανάτου
ΚΑΝΤΙΑ
Ἐρωτιάρης Γαλατᾶς
ΚΡΕΤΑ ΜΑΡΙΣ
(Χερσόνησος)
Νὲο ἔργο
ΜΑΡΙΝΑ
Οἱ βάσεις καὶ ἡ βασσύλα
Ν. ΡΙΒΟΛΙ
Ἡ διαβολογυναίκα τοῦ καράτε
ΟΑΣΙΣ
Ὁ ἄνθρωπος κεραυνὸς
ΟΡΦΕΥΣ:
Ὄμορφα κορίτσια γιὰ ἔρωτα
ΟΛΥΜΠΙΑ:
Οἱ βρυκόλακες στήνουν χορὸ
ΡΟΜΑΝΤΙΚΑ
Ὁ ἄνθρωπος ἀπὸ τὴ Μασαλία

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

Ἀνοικτόν ὅλο τό 24ωρον
Νικ. Κοκκάλης Πλ. Ἀρκαδίου.
Ἀνοικτόν ἀπό 08.00—24.00
Κληρ. Εὐαγ. Χανιωτάκη Λ. Καλοκαιρινοῦ.
Ἀνοικτόν ἀπό 08.00—24.00
Ἐμ. Ρουσάκης ὁδός 1866.
Ἀνοικτόν ἀπό 08.00—20.00
Γεωρ. Τσικριτζῆς ὁδός Ἴδης

ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΑΙ

Ἀφίξεις ἐξ Ἀθηνῶν: 06.30, 08.30, 12.30, 22.00.
Ἀναχωρήσεις δι' Ἀθήνας: 07.00, 09.00, 13.00, 22.30.

ΑΠΟΥΣΙΑ ΙΑΤΡΟΥ

Ὁ γιατρὸς κ. Μηνᾶς Ἀολανίδης Μαιευτήρας Γυναικολόγος θὰ ἀπουσιάση μὲχρι 16 Αὐγούστου.

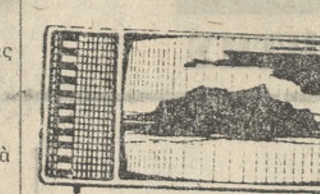
ΑΠΟΥΣΙΑ ΙΑΤΡΟΥ

Ὁ Μικροβιολόγος ἰατρὸς Στυλιανὸς Κεφαλογιάννης θὰ ἀπουσιάση μὲχρι 15 Αὐγούστου.

1—5

ΘΕΟΔ. ΚΑΡΦΟΠΟΥΛΟΣ
Χειρουργός
Δ)ντής Α' Χειρουργικῆς κλινικῆς Βενιζελείου τέως Δ)ντής Νοσοκομείων Δυτικῆς Γερμανίας.
Δέχεται καθ' ἑκάστην ἀπό 8—9 π.μ. καί ἀπό 4—7 μ.μ. Πλὴν Τετάρτης καί Σάββατον καί ἐπί συνεντεύξει εἰς τό ἐπί τῆς ὁδοῦ Ζωγράφου 13 Ἰατρεῖον του Τηλ. 285-462.

Τὸ Καστρινὸ Εἰκοσιτετράωρο



ΤΕΤΑΡΤΗ 4 Αὐγούστου
ΕΡΤ
2.00—3.15 Κάθε μεσημὲρι
6.30 Οἱ περιπὲτειες τοῦ Ρίν—Τίν—Τίν
7.00 Εἰδήσεις
7.15 Ἡ Κύπρος κοντά μας
7.30 Ἡ ὥρα τοῦ ἀθλητισμοῦ
8.00 Ἔρευνα
8.30 Ἐν Ἀθήναις
9.00 Εἰδήσεις
9.30 Ἐλεύθερη συζήτηση
10.00 Τηλεσινεμά
11.30 Οἱ δημιουργοί
12.00 Εἰδήσεις
ΥΕΝΕΔ
1.25 —2.45 Μεσημβρινό πρόγραμμα
6.00 Τηλεφημερίς
6.15 Ἐξπρὲς
6.30 Ἐπί τῶν ἐπάλξεων
7.00 Ὁ ἄνθρωπος πού στοίχισε πολλά
8.00 Μεθοριακός σταθμός
8.45 Μορφὲς καί θὲματα
9.00 Ἀπό τόν παπποῦ στόν ἔγγονό
9.30 Τηλεφημερίς
10.00 Γιούγκερμαν
10.30 Πράσινα στάχυα
11.30 Χάνεϋ Γουὲστ
12.00 Τηλεφημερίς

ΕΦΗΜΕΡΙΣ "ΠΑΤΡΙΣ"
ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑ - ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ
ΑΛΕΞ. ΜΥΚΩΝΙΑΤΗΣ
ΟΔΟΣ ΜΑΝΟΥΣΟΓΙΑΝΝΗ
ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΟΣ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ
ΕΜΜ. ΜΑΓΡΙΠΛΗΣ
ΟΔΟΣ ΜΟΔΙΣΤΟΥ 18
ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ - ΚΡΗΤΗΣ

ΜΕΣΙΤΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
Γεωργ. Φιτσοδασκαλάκη
Ψαρομηλίγκων & Εὐγενικοῦ 7 Γωνία
Ἀγοραί —Πωλήσεις — Ἐνοικιάσεις

ΤΟ ΠΕΡΙΣΚΟΠΙΟ ΤΟΥ ΡΕΠΟΡΤΕΡ

● ΓΙΑ ΤΟΝ Νῖκο Ξυλούρη, ὁ «Ἐρωτόκριτος», ἦταν πάντα ἕνα θὲμα ζωῆς. Ἔχοντας τραγουδίση πάμπολλες φορὲς τό παραδοσιακό αὐτό ἔργο τοῦ Κορνάρου σὲ γάμους καί πανηγύρια στή διάρκεια τῆς πρώτης — καθαρά «Κρητικῆς» — καρριὲρας του, ἔνοιωθε ἔντονη τήν ἀνάγκη νά δώση — μὲ τήν προσωπική του παρεμβολή καί ἑρμηνεία — μιά πιό ντοκουμενταρισμὲνη καί πιό πραγματική μορφή στό ἔργο. Μιά μορφή, βασισμὲνη στόν

τρόπο πού καί σήμερα ὁ Ἐρωτόκριτος τραγουδιὲται στά διάφορα μὲρη τῆς Κρήτης. Στήν προσπάθειά του αὐτή ὁ Νῖκος Ξυλούρης βοηθήθηκε ἀπό δύο θαυμάσιους συνεργάτες πού οἱ κρητικές τους ρίζες ἔπαιξαν σημαντικό ρόλο στήν τελική διαμόρφωση τοῦ Ἐρωτόκριτου. Τόν Ἐρρίκο Θαλασσινό (πού ἔκανε μιά πραγματικά σοφή ἐπιλογή στίχων) καί τόν συνθέτη Χρ. Χάλαρη, πού χρησιμοποιώντας παραδοσιακά μουσικά ὄργανα, ἔκανε μιά μοναδική ἐνορχήστρωση, δίνοντας στό μεσαιωνικό αὐτό ἔργο μιά ἐκπληκτική διάσταση καί ὀμορφιά. Ἰδανικός στήν ἑρμηνεία τοῦ Ἐρωτόκριτου ὁ Ν. Ξυλούρης εἶχε τήν τύχη γιά μιά ἀκόμη φορά, νά ἔχη κοντά του τήν Τάνια Τσανακλίδου. Μιά — ἀναμφίβολα — μεγάλη φωνή τοῦ καιροῦ μας πού δὲν κατάφερε μόνο νά μπῆ βαθειά στό πνεῦμα τοῦ ἔργου, ἀλλά καί νά δώση μὲ τήν σπάνια εὐαισθησία της τή σωστή ἔκφραση ἀκόμη καί στίς πιό δύσκολες πτυχὲς του. Ἀκούγοντας τόν Ἐρωτόκριτο, πού κυκλοφόρησε σὲ ἕνα πλούσιο ἄλμπουμ ξεχωρίζουμε τούς τίτλους: «Ὁ τροχός τῆς Μοίρας», «Ρίζες», «Ἡ ὥρα τῆς ἀγάπης», «Τά θλιβερά μαντάτα», «Παράπονο τῆς Ἀρετούσας», «Χωρισμός», «Ἡ συνάντηση», «Τό παραμύθι», «Ταραχή», «Θρῆνος», «Τό φανὲρωμα», «Ἡ λαμπρή».

● ΣΗΜΕΡΑ προβάλλεται στόν κινηματογράφο «ΑΜΟΡΕ» μιά ἐνδιαφὲρουσα ταινία: «ΕΓΚΛΗΜΑ ΣΤΟ ΟΡΙΑΝ ΕΞΠΡΕΣ», στήν ὁποία πρωταγωνιστοῦν πολλοί ἐκλεκτοί ἠθοποιοί μεταξύ τῶν ὁποίων οἱ Σήν Κόννερυ καί Ἴνγκριτ Μπὲργκμαν.

● ΤΟ 1975 ὑπῆρχαν στὴν Ἑλλάδα συνολικὰ 2.008.522 αὐτόματα καὶ χειροκίνητα τηλὲφωνα, γεγονὸς ποὺ σημαίνει πὼς ἀνὰ 100 κατοίκους ἀναλογοῦσαν 22, 12 τηλὲφωνα. Στὸ Ἡράκλειο ὑπῆρχαν 28.178 τηλὲφωνα, ἤτοι ἀνὰ 100 κατοίκους 12,83 τηλὲφωνα. Ἐξ ἄλλου λειτούργησαν 139 τὲλεξ.

● ΚΑΙ τό ἀνὲκδοτο τῆς στήλης:

Στήν πόλι Ἄλιμπεν τοῦ Τὲξας ἰσχύει ἡ κάτωθι ἀστυνομική διάταξις:

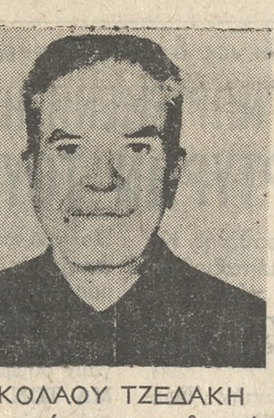
«Ἀπαγορεύεται στόν κάθε ἄνδρα νά κυττάζη χαϊδευτικά κάθε γυναῖκα πού συναντᾶ στό δρόμο του. Ἀπαγορεύεται νά τῆς χαμογελᾶ καί νά τῆς ψιθυρίζη τά πιό ἀθῶα πειράγματα. Ἐπί πλὲον οὔτε νά βήξη ἐπιτρὲπεται, οὔτε νά σφυρίξη ἤ νά φερθῆ μὲ ἕναν τρόπο ὥστε νά προκαλὲση τήν προσοχή κάθε ἄγνωστης γυναίκας πού συναντᾶ στό δρόμο. Ἐπίσης ἀπαγορεύεται νά περάση δυό καί τρεῖς φορὲς ἀπό τό ἴδιο πεζοδρόμιο καί τόν ἴδιο δρόμο μὲ σκοπό νά ἐνοχλήση μιά γυναίκα».

Ο ΡΕΠΟΡΤΕΡ

ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ
ΣΤ. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΑΚΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
Δὲχεται Ἁγίου Μηνᾶ 15 (παραπλεύρως ΙΚΑ). Τηλὲφ. 221570.

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελοῦμεν αὔριον Πὲμπτην 5 Αὐγούστου 1976 καί ὥραν 8 π.μ. 40θήμερον μνημόσυνον ἐν τῷ Ι.Ν. Ἁγίων Ἀποστόλων Κάτω Καλὲσια ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ ἀειμνήστου συζύγου πατρός καί πάππου ἡμῶν,



ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΤΖΕΔΑΚΗ

καί παρακαλοῦμεν τούς συγγενεῖς καί φίλους ὅπως προσὲλθωσι καί ἑνώσωσι μεθ' ἡμῶν τάς πρός τόν Ὕψιστον δεήσεις των.

ΟΙ ΤΕΘΛΙΜΜΕΝΟΙ

Ἡ Σύζυγος: Μαρία Ν. Τζεδάκη.
Τά Τὲκνα: Παντελῆς καί Ἰωάννα Τζεδάκη, Κων)νος καί Αἰκατερίνη Σαατσάκη, Λάζαρος καί Εὐαγγελία Φραγκουλάκη.
Οἱ Ἔγγονοι, οἱ Λοιποί Συγγενεῖς.

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελοῦμεν τήν Παρασκευήν 6 Αὐγούστου καί περί ὥραν 8,30 π.μ. είς τόν Ι.Ν. Ἁγίου Κων)νου (Νεκροταφεῖον) Ἑξάμηνον μνημόσυνον ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ προσφιλοῦς μας συζύγου, πατρός καί ἀδελφοῦ,

ΠΑΝΑΓΙΩΤΟΥ ΝΤΟΥΚΑΚΗ
Κρεοπώλου

καί παρακαλοῦμεν πάντες τούς συγγενεῖς καί φίλους τούς τιμῶντας τήν μνήμην του ὅπως παραστοῦν.

ΟΙ ΤΕΘΛΙΜΜΕΝΟΙ

Ἡ Σύζυγος: Ἀλεξία Ντουκάκη.
Τά Τὲκνα: Μόσχω καί Κὲντ, Βασίλειος καί Κάρολ, Παναγιώτης καί Χρυσούλα Ντουκάκη, Χρῆστος Ντουκάκης.
Οἱ Ἀδελφοί, οἱ Λοιποί Συγγενεῖς.

ΚΑΘΙΕΡΩΝΕΤΑΙ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΑ
Νὰ περνοῦν χωριστὰ διακοπὲς τά ἀνδρόγυνα;

Βόννη — Αὔγουστος

Στὴν Δ. Γερμανία καθιερώνονται ὅλο καὶ περισσότερο οἱ χωριστὰ διακοπὲς ἀνδρογύνων καὶ ἐρωτευμὲνων. Παρηκολούθησα ἀρκετὰ ζευγάρια ἀπὸ ξεκίνημά τους. Ἔφυγαν ἀπὸ τὸ σπίτι μὲ ἕνα ταξί. Ἔφθασαν στὸ σιδηροδρομικὸ σταθμὸ. Κατὲβασαν μερικὲς ἀπὸ τὶς βαλίτσες. Ἐκεῖ φιλήθηκαν. Ὁ ἄνδρας πῆρε τὸ τραῖνο. Ἐκείνη μπῆκε στὸ ταξὶ γιὰ νὰ τὴν μεταφὲρη ὡς τὸ ἀεροδρόμιο, ἀπ' ὅπου θὰ ἔπαιρνε τὸ ἀεροπλάνο.

Αὐτὰ τὰ ζευγάρια ἔχουν ἐφαρμόσει τὶς χωριστὰ διακοπὲς! Ἀλλὰ ποιὰ εἶναι τὰ ἀποτελὲσματα; Εἶναι ἢ ὄχι χρήσιμα στὸν δεσμό; Οἱ γνῶμες εἶναι πολλὲς καὶ διαφορετικὲς. Ὑποστηρίζεται μὲ φανατισμὸ ἀπὸ τοὺς ὀπαδοὺς τῆς ἰδὲας ὅτι τὰ ἀποτελὲσματα εἶναι ἐξαιρετικὰ. Κυρίως οἱ ἄνδρες, τονίζεται ἐπιστρὲφουν κοντὰ στὶς γυναῖκες τους περισσότερο τρυφεροὶ καὶ μὲ τελείως φρεσκαρισμὲνα τὰ αἰσθήματά τους. Ὡς πρὸς τὶς γυναῖκες ὑποστηρίζεται ὅτι καὶ αὐτὲς νοιώθουν πιότερο εὐτυχισμὲνες, ὅταν ἐπιστρὲφουν κοντὰ στὸν ἄνδρα τους περισσότερο τρυφερὲς.

Ὁ ἄνθρωπος ἔχει πάντοτε ἀνάγκη νὰ μὲνη γιὰ λίγες ἡμὲρες μόνος. Ἔχει ἀνάγκη ἀπὸ κάποια περισυλλογή, ἀπὸ κάποια ἀνεξαρτησία, ἀπὸ κάποια φυγὴ ἀπὸ τὴν ρουτίνα. Ἀκόμα μ' αὐτὴ τὴν προσωρινὴ ἀπομάκρυνση ἔχει τὴν εὐκαιρία νὰ κρίνη τὴν σημασία τῆς παρουσίας στὸ πλευρὸ του μιᾶς συντρόφου ἢ ἑνὸς ἐραστοῦ, μιᾶς συζύγου ἢ μιᾶς ἐρωμὲνης ἑνὸς συζύγου.

Οἱ εἰδικοὶ ἐπιστήμονες, μὲρος τῶν ὁποίων ἔχει ταχθῆ ὑπὲρ τῶν χωριστῶν διακοπῶν ὑποστηρίζουν ὅτι μὲ τὴν προσωρινὴ ἀπομάκρυνσι δοκιμάζεται καὶ ἡ ἀγάπη ἀκόμα καὶ ἡ πίστις στὸν σύντροφο ἢ τὴν σύντροφο.

Μιὰ γυναίκα εἶπε: Κάτω ἀπὸ τὸν ἔλεγχο τοῦ φίλου μου διαρκῶς δοκίμαζα τὸν πειρασμὸ μιᾶς ἀπιστίας. Ἀλλὰ, καθὼς πὲρασα μοναχὴ τὶς διακοπὲς, λυτρώθηκα ἀπὸ αὐτὸν τὸν πειρασμὸ. Γιατὶ προσπάθησα ἀλλὰ τελικῶς δὲν τὰ κατάφερα νὰ φθάσω ὡς τὴν ἀπιστία! Πιστεύω ὅτι τὸ ἴδιο συνὲβη καὶ μὲ τὸν φίλο μου. Ὅταν ξανασμίξαμε ζήσαμε ἀπερίγραπτα ὄμορφες στιγμὲς. Καὶ πιστεύω ὅτι ἄλλαξε τελείως ἡ ζωὴ μας. Εἴμαστε καὶ πάλι δυὸ ἐρωτευμὲνοι.

Αὐτὴ εἶναι ἡ ἄποψις ὑπὲρ τοῦ θὲματος. Ὅμως ὑπάρχει καὶ ἡ ἀντίθετος. Ἀπὸ τοὺς ἀντιθὲτους ὑποστηρίζεται ὅτι δὲν ὑπάρχει κάτι πιὸ αὐτονόητο ἀπὸ τοῦ νὰ περνᾶ ἕνα ἀνδρόγυνο ἢ δυὸ ἐρωτευμὲνοι τὶς διακοπὲς μαζὶ. Γιατὶ σήμερα καὶ οἱ σύζυγοι καὶ οἱ ἐρωτευμὲνοι δὲν ἔχουν πολλὲς ἐλεύθερες ὧρες γιὰ νὰ χαίρονται τὴν ζωὴ τους. Λοιπὸν οἱ διακοπὲς ἀποτελοῦν τὴν μοναδικὴ εὐκαιρία!

Ἐξ ἄλλου — τονίζουν — ὁποιος μπορεῖ νὰ ταξιδεύη μόνος, μπορεῖ καὶ νὰ ζῆ μόνος: Ἔτσι γιατὶ θὰ γύριζε καὶ πάλι στὴ ρουτίνα τῆς συζύγου ἢ τῆς ἐρωμὲνης;

Οἱ διακοπὲς μαζὶ εἶναι ἴσως μιὰ πραγματικὴ εὐκαιρία γιὰ νὰ ἀνανεωθῆ ὁ δεσμὸς. Αὐτὴ ἡ ζωὴ, ἡ μακρυὰ ἀπὸ κάθε ἐνόχλησι καὶ ρουτίνα φὲρνει τὸν ἕναν κοντὰ στὸν ἄλλο.

Ὅσοι ὑποστηρίζουν τὶς χωριστὰ διακοπὲς εἶναι σίγουρα ἐκεῖνοι ποὺ ἀναζητοῦν μιὰ ἀφορμὴ νὰ βρεοῦνθ ἐλεύθεροι, μακρυὰ ἀπὸ τὸ ταῖρι τους. Δὲν μπορεῖ νὰ νοηθῆ ὅτι ὑπάρχη ἔρως, ὅταν ὑπάρχη ἕνα αἴσθημα μεταξὺ δυὸ ἀνθρώπων, νὰ ζητοῦν νὰ χωρίσουν προσωρινῶς καὶ νὰ περάσουν ὁ καθὲνας σὲ διαφορετικὸ μὲρος τὶς διακοπὲς του.

Ἐξ ἄλλου πάντοτε εἶναι ἐπικίνδυνη γιὰ τὸν δεσμὸ μιὰ ἐρωτικὴ περιπὲτεια τοῦ ἑνὸς ἢ τοῦ ἄλλου στὴν διάρκεια τῶν διακοπῶν.

ΜΥΡΩΝ
ΒΕΡΥΚΟΚΑΚΗΣ
Γιατρός
Ψυχίατρος - νευρολόγος
Ἐγκατεστάθηκε μόνιμα εἰς Ἡράκλειον.
Δέχεται στὴν ὁδὸ Τριφύτσου ἀριθ. 8 ἀπέναντι στὴν κλινική Μπαλτζάκη
Ὧρες 8—1 π.μ. καί 5-8 μ.μ. Τηλ. 220-179
Ψυχοθεραπεῖαι μὲ συνὲντευξη.

ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΙΑΤΡΕΙΟΥ
Ἡ Παιδίατρος Βίλμα Χορμόβα — Χαλόγλου, Διευθύντρια Παιδιατρικῆς Κλινικῆς τοῦ Βενιζελείου Νοσοκομείου, μετεφὲρθη εἰς τὸ νέον της ἰατρεῖο ἐπὶ τῆς γωνίας Ἰωσὴφ Χατζηδάκη καὶ Δουκὸς Μποφὼρ Β' ὄροφος (παραπλεύρως κλινικῆς Ἅγιος Γεώργιος — ὄπισθεν ἀρχαιολογικοῦ Μουσείου).
Ὧραι ἐπισκέψεων ἀσθενῶν ἀπὸ 8.30' — 10 π.μ. καὶ ἀπὸ 5 — 9 μ.μ.
Τηλὲφωνα ἰατρείου 222192 καὶ οἰκίας 284294.

ΕΠΑΝΟΔΟΣ ΙΑΤΡΟΥ
Ὁ ἰατρός κ. ΝΙΚ. ΝΤΑΓΙΑΝΤΑΣ, ἐπανῆλθεν ἐκ τοῦ ταξιδίου του καί δὲχεται ὡς καί πρότερον είς τό Ἰατρεῖον του καί είς τήν Κλινικήν Ἀπόστολος Τῖτος.

ΕΥΑΓ. ΕΜΜ. ΚΟΥΒΙΔΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
ΓΑΣΤΡΕΝΤΕΡΟΛΟΓΟΣ
Διδάκτωρ τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν
Ἐγκατασταθεὶς εἰς Ἡράκλειον
Δέχεται Ἁγίου Μηνᾶ 7
4ος ὄροφος
καθ' ἑκάστην 8 - 11 π.μ. καὶ 5 - 8 μ.μ.
τηλὲφ 223388.

ΜΙΧΑΛΗΣ
ΣΦΑΚΑΚΗΣ
Ἰατρὸς Μαιευτὴρ
Γυναικολόγος
Ἐπανελθὼν ἐξ Ἀθηνῶν δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του ὁδὸς Χάνδακος 22 (Παραπλεύρως ἐφημερίδος «Μεσόγειος»). τηλ. 222.401 — 222.273.

ΝΙΚ. ΑΛ. ΖΕΡΒΑΚΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Νέα ὑπερσύγχρονα μηχανήματα
Δέχεται καθ' ἑκάστην
9 - 1 καὶ 5 - 8 μ.μ.
ΑΓΙΟΥ ΜΗΝΑ 15
(Παραπλεύρως ΙΚΑ)

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ε. ΤΕΡΖΑΚΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Βικέλα 17 (Βαλιδὲ Τζαμί)
Τηλ. 224.481
Δέχεται καθ' ἑκάστην

ΑΛΚΗΣ Δ. ΗΓΟΥΜΕΝΑΚΗΣ
Χειροῦργος - Οὐρολόγος
Δρ τοῦ Πανεπιστημίου INNSBRUCK τέως Ἐπιμελητὴς τοῦ ST. N. HOSPITAL (Δ. Γερμανίας) ἀσχοληθεὶς καὶ εἰς τὴν οὐρολογίαν Παίδων. Ἐγκατασταθεὶς μονίμως εἰς Ἡράκλειον δέχεται εἰς τὸ ἰατρεῖον του, Πάροδος Λασιθίου 5 (Βαλιδὲ Τζαμί) τηλ. 222.068 καὶ κλινικὴ «ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΜΟΣ» τηλ. 282-000

ΥΠΕΡΣΥΓΧΡΟΝΟ
ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΕΙΟ
ΕΛΕΥΘ. Ν. ΓΛΥΜΙΔΑΚΗ
Ρούσου Χούρδου 4 Μέγαρο Κτηματικῆς.
Ἐπισκέψει καθημερινῶς 8,30 π.μ. — 1,30 μ.μ. καὶ κάθε ἀπόγευμα ἐπὶ συνεντεύξει. Τηλὲφ. 287624.

Σινὲ ΡΟΜΑΝΤΙΚΑ
Τηλ. 231-850
(Στάσις Παναγία Μασταμπᾶ)
Ο ΑΝΘΡΩΠΟΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΜΑΣΑΛΙΑ
ΑΝΤΟΝΥ ΚΟΥΗΝ — ΜΑΪΚΕΛ ΚΑΙΗΝ

ΓΑΛΑΞΙΑΣ
ΣΗΜΕΡΑ
(Λεωφόρος Ἀκαδημίας 96, ἀπέναντι στίς Ἀμυγδαλιὲς).
Ἐκπληκτικό σὲ δυναμισμό καί δράση
ΟΙ 2 ΛΗΣΤΑΙ
ΠΩΛ ΝΗΟΥΜΑΝ — ΡΟΜΠΕΡΤ ΡΕΝΤΦΟΡΝΤ

ΔΗΜΟΤΙΚΟΝ ΚΙΝ)ΘΕΑΤΡΟΝ
ΟΑΣΙΣ
ΣΗΜΕΡΟΝ
ΜΙΣΤΕΡ ΜΠΟΝΤ Ο ΑΝΘΡΩΠΟΣ ΚΕΡΑΥΝΟΣ
ΦΡΕΝ ΓΟΥΪΛΛΙΑΜΣΟΝ
ΕΓΧΡΩΜΟΝ

ΗΡΟΔΟΤΟΣ
Μέσα Ἀλικαρνασσός Τηλ. 288-630
ΠΟΔΙΑ ΑΠΟ ΑΤΣΑΛΙ
ΑΛΑ ΜΠΡΟΥΣ ΛΗ

ΟΡΦΕΥΣ
ΟΜΟΡΦΑ ΚΟΡΙΤΣΙΑ ΓΙΑ ΕΡΩΤΑ
Ἔγχρωμον — Αὐστηρῶς Ἀκατάλληλον

Ν. ΡΙΒΟΛΙ
Πλ. Ἁγίας Βαρβάρας
ΣΗΜΕΡΑ
Η ΔΙΑΒΟΛΟΓΥΝΑΙΚΑ ΤΟΥ ΚΑΡΑΤΕ
ΕΛΕΝ ΜΑ ΓΙΟΥ

ΚΡΟΝΟΣ
ΘΕΡΙΝΟΣ ΑΠΟΨΕ
ΜΟΝΟΜΑΧΙΑ ΣΤΟ ΡΙΝΓΚ ΤΟΥ ΘΑΝΑΤΟΥ
ΚΑΜ ΚΟΝΓΚ — ΓΙΑΣΟΥΚΙ ΚΟΥΡΑΤΑ

Κινηματογράφος ΑΜΟΡΕ
Ν. Ἀλικαρνασσός Τηλ. 223-390
ΣΗΜΕΡΟΝ
ΕΓΚΛΗΜΑ ΣΤΟ ΟΡΙΑΝ ΕΞΠΡΕΣ
ΣΗΝ ΚΟΝΝΕΡΥ — ΙΝΓΚΡΙΤ ΜΠΕΡΓΚΜΑΝ

ΚΑΣΤΡΟ
ΣΗΜΕΡΑ
Η ΣΥΜΜΟΡΙΑ ΤΩΝ 6 ΜΑΥΡΩΝ
ΤΖΕΝ ΟΥΑΣΙΓΚΤΩΝ — ΤΖΟΕ ΓΚΡΙΝΕ

ΚΑΝΤΙΑ
ΣΗΜΕΡΟΝ
ΕΡΩΤΙΑΡΗΣ ΓΑΛΑΤΑΣ
ΑΛΑΝ ΛΕΗΚ — ΜΠΡΕΝΤΑ ΠΡΑΪΣ

ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΤΗΛΕΦΩΝΗΤΑΙ

Ὁ Γραμματεύς τοῦ Γραφείου σας, τοῦ Ἰατρείου σας τοῦ Καταστήματός σας
ὁδός Μάρκου Μουσούρου 16
τηλ. 286675

ΜΙΝΩΪΚΑΙ ΓΡΑΜΜΑΙ
ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΝΑΥΛΙΤΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΣΤΑΘΕΡΟ, ΑΝΕΤΟ ΚΑΙ ΕΥΧΑΡΙΣΤΟ ΤΑΞΙΔΙ ΣΑΣ ΕΞΑΣΦΑΛΙΖΟΥΝ ΤΑ ΔΙΚΑ ΣΑΣ
Ε)Γ — Ο)Γ
ΜΙΝΩΣ
ΚΑΙ
ΑΡΙΑΔΝΗ
ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΩΣ ΕΝΑΛΛΑΞ
ΑΠΟ ΗΡΑΚΛΕΙΟ ΚΑΙ ΑΠΟ ΠΕΙΡΑΙΑ
ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ:
ΜΙΝΩΣ: 6.30 μ.μ.
ΑΡΙΑΔΝΗ 7.30 μ.μ.
ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ:
ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ: Πλατεῖα Καλλεργῶν 7
Τηλέφωνα: 224.304 — 224.305
ΠΕΙΡΑΙΩΣ: Ἀκτὴ Ποσειδῶνος 28
Τηλέφωνα: 4117952 — 4117953

ὁλοζώντανη εἰκόνα
μέ τηλεόραση WEGA
Εἶναι προνόμιο τῆς WEGA νά ἔχη τόσο ζωντανή εἰκόνα.
Γιατί μελετήθηκε καί σχεδιάσθηκε βάσει τῶν τελευταίων δεδομένων τῆς προηγμένης γερμανικῆς τεχνολογίας.
Ἠλεκτρονική, μέ ὁλοκληρωμένα κυκλώματα, αὐτόματη — ἡ WEGA εἶναι ἡ τέλεια, ἀσυναγώνιστη τηλεόραση.
Διατίθεται μέ πανοραμική ἡ μαύρη ὀθόνη 24 ἰντσῶν, σέ φραιότατα μοντέρνα ἔπιπλα.
Ζητῆστε νά δῆτε τήν τηλεόραση WEGA καί ἀπολαύσατε τήν ὁλοζώντανη εἰκόνα της.
καί ἄν ζητᾶτε... νέες διαστάσεις στόν ἦχο, ζητῆστε νά ἀκούσετε τά στερεοφωνικά συγκροτήματα WEGA HI-FI
Θεοδωράκης - Κουτράκης
Τηλ. 283318 ΜΕΪΝΤΑΝΙ

Τὸ κλειδί τῆς δολοφονίας

6ον (Τελευταῖον)

'Ο Μάϊλς μίλησε μὲ πολὺ σιγανὴ φωνὴ αὐτὴ τὴν φορά.

—Καὶ πῶς τὸ ἤξερες πὼς ὁ Φίνγγερς ἦρθε δῶ χθὲς βράδυ; ρώτησε.

—Θὰ μποροῦσα νὰ σοῦ κάνω κι ἐγὼ τὴν ἴδια ἐρώτηση,- εἶπε ὁ Γκρὴν κυττώντας τον σκεφτικὸς, ἀλλὰ γιὰ νὰ μὴν χάνου μερ καιρὸ θὰ σοῦ ἀπαντήσω. 'Ο Φίνγγερς πέρασε ἀπὸ δῶ χθὲς βράδυ φεύγοντας ἀπὸ τὸ σπίτι του, ὕστερα ἀπὸ τὸν καυγᾶ μὲ τὴ γυναίκα του καὶ στάθηκε ἔξω ἀπὸ τὸ παλιὸ τους σπίτι φέρνοντας στὸν νοῦ του ἄλλους, πιὸ εὐτυχισμένους καιρούς. Τυχαῖα εἶδε τὸ αὐτοκίνητο σταματημένο ἔξω ἀπὸ τὸ σπίτι του καὶ παραξενεύτηκε. Πῆγε λίγο πιὸ κάτω καὶ μπῆκε στὸ καφενεῖο τοῦ Ρίτσαρντ Πῆρσον, ἀπ' ὅπου καὶ σοῦ τηλεφώνησε. 'Ο Ρίτσαρντ τὸν ἄκουσε.

—Ἔτσι, λοιπὸν, ὁ Φίνγεδς βρέθηκε κι ἦρθε μόνος του ἐδῶ νὰ δῆ ποιοὶ ἦταν αὐτοὶ ποὺ εἶχαν μπῆ σπίτι του. 'Εγὼ τώρα συμπεραίνω πὼς ἦταν δυό. Θὰ πρέπει νὰ θύμωσε βλέποντας αὐτὰ τὰ μπουκάλια τῆς μπύρας καὶ..... σὰν εἰσαγγελέας ποὺ ἦταν, θὰ πρέπει νὰ ἀναγνώρισε αὐτὴ τὴν μυρωδιὰ καμένου σχοινιοῦ. Πρόκειται γιὰ μαριχουάνα. Σ' αὐτὸ τὸ σημεῖο δὲν ξέρω τί ἀκριβῶς συνέβη. Πάντως, τὸ βέβαιο εἶναι πὼς τοῦ ἐπετέθησαν καὶ τὸν κτύπησαν καὶ πέφτοντας, τὸ κεφάλι του κτύπησε στὴν κόχη τοῦ τζακιοῦ. Πέφτοντας ἔσπασε καὶ τὸ ρολόϊ του ποὺ σταμάτησε στὶς 11.45.

Στὸ σημεῖο αὐτὸ τὸ πρόσωπο τοῦ Μάϊλς εἶχε γίνει ἄσπρο σὰν τὸ πανί.

—Τὸν σήκωσαν καὶ τὸν τσουβάλιασαν στὸ αὐτοκίνητο συνέχισε ἤρεμα ὁ Γκρήν. Ξεκίνησαν μὲ τὰ δυὸ αὐτοκίνητα, τὸ δικό τους καὶ τὸ ικδὸ του. Ἔτσι ὅταν ἔφτασες ἐσὺ ἐδῶ δὲν ὑπῆρχε κανένα ἴχνος ἔξω στὸ δρόμο καὶ δὲν εἶχες τὸ κλειδὶ γιὰ νὰ μπῆς μέσα. Θὰ πρέπει νὰ ἤσουν ἀκόμη γύρω καὶ νὰ ἀναρωτιόσουνα τί εἶχε γίνει ὁ Φίνγγερς, ὅταν θ' ἄκουσες τὸν θόρυβο ἀπὸ τὴ σύγκρουση. Ἔτσι βρέθηκες ἐκεῖ. 'Αργότερα, ὅταν ἀναγνωρίστηκε πὼς ὁ νεκρὸς ἦταν ὁ Φίνγγερς καὶ τὸ ἔμαθες δὲν εἶχες παρὰ νὰ συνδυάσης ὅλα τὰ διαφορετικὰ στοιχεῖα ποὺ ἤξερες ἢ ποὺ ὑποψιαζόσουν. Γύρισες πίσω στὸ γραφεῖο σου ὅπως ἄλλωστε μοῦ εἶπες ἀλλὰ ὄχι γιὰ νὰ συνέλθης, ἀλλὰ γιὰ νὰ δῆς ἂν τὸ κλειδὶ τοῦ σπιτιοῦ ἦταν ἐκεῖ.

Τίποτα ἀπ' ὅλα αὐτὰ δὲν ἦταν νέο γιὰ τὸ Μάϊλς.

—Δὲν μπορεῖς ν' ἀποδείξης τίποτα μουρμούρισε.

—Σὲ συμβουλεύω νὰ τοῦ πάρης τὸν καλύτερο δικηγόρο ποὺ θὰ μπορέσης νὰ βρῆς. Μάϊλς. Νὰ ξέρης ὅμως, ὅτι ὅσο καλὸς κι' ἂν εἶναι δὲν πρόκειται νὰ ξεμπερδέψη εὔκολα μ' αὐτὴν τὴν ἱστορία. Τώρα πιὰ εἶναι πολὺ ἀργά. Δὲν θάχαμε φτάσει ποτὲ μέχρις ἐδῶ ἂν ἐσὺ ὁ ἴδιος ἐγκαίρως εἶχες τακτοποιήσει τὰ πράγματα, πρὶν μερικὰ χρόνια. Πρὶν ὁ γιός σου φτάση νὰ καπνίζη μαριχουάνα καὶ νὰ ἀναγκασθῆ νὰ σκοτώση αὐτὸν ποὺ τὸν ἀνακάλυψε. Τώρα πιὰ εἶναι ἀργά...

ΤΕΛΟΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

'Η «ΤΡΑΝΣΤΕΚΟΜ» Α.Ε. ἐνδιαφέρεται διά τὴν πρόσληψιν δύο ἐργατῶν καί μιᾶς ἐργάτριας διά τό 'Εμφιαλωτήριον της εἰς θέσιν ΠΕΡΙΔΙ ΜΕΤΟΧΙ ΦΟΙΝΙΚΙΑ.

Πληροφορίαι: Τηλέφωνον 289-480 κ. Μάγκον.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ: 'Αποθήκη, ἐκτάσεως 500 τ.μ. ἐντός τῆς πόλεως 'Ηρακλείου. Τηλέφ. 282-728.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ

Παρά τοῦ 'Εργοστασίου Σκαπτικῶν Μηχανημάτων ΛΑΣΚΑΡΗΣ Ο.Ε., ὑπάλληλος ἔχουσα γνώσεις Λογιστικῆς.

Τηλέφ. 285-183 — 220-260 7.00—14.00

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ

Διαμερίσματα ἀρίστης κατασκευῆς
Πληροφορίαι: Τεχνικὸν Γραφεῖον
ΑΝΤΩΝΙΟΥ ΚΟΥΛΟΥΡΑΚΗ
Τηλ. 284-477 καὶ 232-961

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ

εἰς ἀνεγειρομένας πολυκατοικίας
ΑΡΙΣΤΗΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ
'Η τοποθεσία τῶν πολυκατοικιῶν, ἡ ἄνεσις χώρων τῶν διαμερισμάτων, ἡ προσεγμένη ἐργασία καὶ ἡ τιμή των ΣΑΣ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΝ
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ:
ΕΥΑΓΓΕΛΟΝ ΦΩΤΕΙΝΑΚΗΝ
Πολιτικὸν Μηχανικὸν — Διπλωμ. Ε.Μ.Π.
Λεωφόρος Δικαιοσύνης 51 — Τηλ. 286.211

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΕΜΜ. ΦΙΟΡΑΚΗΣ

Χειροῦργος 'Οδοντίατρος
25 Αὐγούστου 52
(ἔναντι Τραπέζης 'Ελλάδος)
'Επισκέψεις:
4—9 μ.μ. (πλὴν Σαββάτου)
'Ιατρ. 285-937
Τηλ.:
Οἰκ. 280-466

ΙΩΑΝΝΗΣ ΕΜΜ. ΦΙΟΡΑΚΗΣ

χειρουργός ὀδοντίατρος
Χορτατσῶν 13
ὄπισθεν ἐφημερίδος «ΜΕΣΟΓΕΙΟΣ» (λίγο παρακάτω)
ἐπισκέψεις καθ' ἑκάστην
9—1 καί 5—8 μ.μ.
καί ἐπί συνεντεύξει
Τηλ. 280-466

ΔΙΑΘΕΤΟΜΕΝ
ΥΛΙΚΑ
ΚΡΕΜΑΣΤΩΝ ΟΨΙΓΙΑΔΩΝ
ΑΓΚΥΡΕΣ
ΠΑΝΤΟΣ ΤΥΠΟΥ
ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΣΠΑΝΟΣ
'Απολλωνίας 9 (πλησίον Πρακτορείου Μεσσαρᾶς)
Τηλέφ. 285702 -280144.

ΚΡΗΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ «ΡΙΖΙΤΙΚΑ»

(Τέρμα Θερίσσου)
Σάββατο 7 Αὐγούστου
ΧΟΡΟΣ ΤΟΥ Ο.Φ.Η.
Μέ τό ἐκλεκτό συγκρότημα
ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΣΚΕΥΑΚΗ
'Εκπλήξεις!!! Πλούσια δῶρα
ΕΝΙΣΧΥΕΤΕ ΤΟΝ ΟΦΗ ΔΙΑΣΚΕΔΑΖΟΝΤΕΣ

on time

Πού θά πεί "στὴν ὥρα μας..

Βασική σας ἀπαίτηση ἀπὸ μιὰ ἀσφαλιστικὴ ἑταιρία πρέπει νὰ εἶναι ἡ συνέπεια!

Γιὰ νὰ τὸ ποῦμε ἁπλᾶ: τὰ μεγάλα ὀνόματα - γιὰ νὰ εἶναι πράγματι μεγάλα - πρέπει ν' ἀποδεικνύουν συνεχῶς τὴ συνέπειά τους ἀπέναντί σας. Νὰ ἐκπληρώνουν δηλαδὴ τὶς ὑποχρεώσεις τους στὴν ὥρα τους!

'Αμέσως καὶ χωρὶς καθυστερήσεις. 'Η CANNON ASSURANCE ἀπὸ τὴν ἵδρυσή της μέχρι σήμερα καὶ κάθε χρόνο δὲν ἔχει οὔτε μία ἐκκρεμῆ ζημία! Ποὺ σημαίνει ὅτι δὲν καθυστερεῖ ποτὲ τὶς πληρωμές της, ἀποδεικνύοντας ἔτσι τὸ πραγματικὰ μεγάλο της ὄνομα.

Γιατί ἡ συνέπειά της εἶναι μοναδικὰ ὑποδειγματικὴ καὶ ἀποδεικνύεται πάντα ἀπὸ ἐπίσημα στοιχεῖα: Στὴν 'Εφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως, μὲ στοιχεῖα ποὺ δίνει τὸ 'Υπουργεῖο 'Εμπορίου, ὑπάρχει ἡ εἰκόνα ποὺ παρουσιάζουν οἱ 'Εταιρίες 'Ασφαλειῶν Ζωῆς, σχετικὰ μὲ ἐργασίες τους γενικὰ καὶ τὶς ἐκκρεμεῖς ζημίες. Καὶ βλέπουμε στὰ ἀνάλογα τεύχη✽ ὅτι ἡ CANNON ASSURANCE ἀπὸ τὴν ἵδρυσή της μέχρι σήμερα, εἶναι πάντα πρώτη στὴ συνέπεια. 'Αποδεικνύεται ἐπίσης καὶ ἀπὸ ἐπιστολὲς πελατῶν ποὺ θεωροῦν χρέος τους νὰ μᾶς εὐχαριστήσουν, γιατὶ στὶς δύσκολες στιγμές τους (ἀτύχημα, ἀσθένεια ξαφνική κ.τ.λ.) εἴμαστε πάντα στὴν ὥρα μας!

✽('Εφημερίδα Κυβερνήσεως, Στοιχεῖα 'Υπουργείου 'Εμπορίου, Τεύχη: ΦΕΚ 233|22-3-71, ΦΕΚ 280|21-3-72, ΦΕΚ 598|24-4-73, ΦΕΚ 929|18-5-75, ΦΕΚ 1765|15-7-75, ΦΕΚ 413|13-3-76)

CANNON ASSURANCE✶LIMITED

Cannon Assurance

ΑΣΦΑΛΕΙΑΙ ΖΩΗΣ, ΠΡΟΣΩΠΙΚΩΝ ΑΤΥΧΗΜΑΤΩΝ, ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ, ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΑΚΗΣ ΠΕΡΙΘΑΛΨΕΩΣ, & ΣΥΝΤΑΞΙΟΔΟΤΗΣΕΩΣ. ΟΜΑΔΙΚΑΙ ΑΣΦΑΛΙΣΕΙΣ

ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ: ΚΑΡΑΓΕΩΡΓΗ ΣΕΡΒΙΑΣ 2 · ΑΘΗΝΑΙ · ΤΗΛ. 3238.290,1,2 ΘΕΣ/ΝΙΚΗ: ΒΑΣ. ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ-ΚΟΜΝΗΝΩΝ 26 ΤΗΛ. 229527/222421/279664 ΛΑΡΙΣΑ: ΚΥΠΡΟΥ 80 · ΤΗΛ. 222866 · ΙΩΑΝΝΙΝΑ: ΝΑΠΟΛ. ΖΕΡΒΑ 2 · ΤΗΛ. 29.012

✶ΠΡΟΦΕΡΕΤΑΙ ΚΑΝΟΝ ΑΣΟΥΡΑΝΣ

CAN 25 Υ

ΠΩΛΗΣΕΙΣ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αὐτοκίνητον FIAT 127 μὲ χιλιόμετρα 13.000 Τηλέφ. 220129. 1—3

ΖΥΓΟΣ ἐπιτραπέζιος 6 Χιλ. 'Ιταλικὸς μάρκας καὶ πριονοκορδέλλα γιὰ κατεψυγμένα 'Ιταλικὴ πωλοῦνται σὲ τιμὴ εὐκαιρίας. Τηλέφ. 281659. 1—3

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οἰκόπεδο 4 στρεμμάτων στὴν περιοχὴ τοῦ Κρέτα Μπήτς. Πληροφ. τηλέφ. 283709.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ παραθαλάσσιο οἰκόπεδο 5 στρεμμάτων εἰς Γοῦρνες Πεδιάδος. Πληροφ. κ. Κων. Δασκαλάκην Γοῦρνες.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ψυγεῖο πατατιέρα καὶ ἀπορροφητήρας. Πληροφ. στὸ Σουβλατζίδικο ἔναντι κινηματογράφου 'Ολύμπια

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οἰκόπεδα εἰς Πατέλλες ἐκτὸς σχεδίου ἐντὸς ζώνης ἀπὸ 200 - 2000 τ.μ. 'Επίσης εἰς Κατσαμπᾶ 400 μ. οἰκοδομήσιμο. Πληροφ. τηλέφ. 232212.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ
'Αγορὲς, πωλήσεις, ἀνταλλαγὲς
ΝΙΚ. ΛΟΓΟΘΕΤΗΣ
Τηλέφ. 285680
Λ. Δημοκρατίας 19
ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ τροχόσπιτα ἀγγλικῆς κατασκευῆς:
ΦOLKS WAGKEN 1200 μοντέλο 70.
ΦΙΑΤ 850 SPESIAL μοντέλο 74
ΦΙΑΤ 127
CITROEN 1220
καὶ FOPD TRANZIT φορτηγό

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αὐτοκίνητον ΙΧ. ΑΜΙ 8 ΣΤΕΣΙΟΥΝ μὲ 45.000 χιλιόμετρα μοντέλλο 74 σὲ τιμὴ ἐκτάκτου εὐκαιρίας. Τηλέφ. 223020 — 287854.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ἠλεκτρόφωνα ΑΜΙ ἢ τζουμ - Μπόξ σὲ τιμὴ εὐκαιρίας. Τηλέφ. 230884.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ Λαμπρέτα ΙΝΟΚΕΝΤΙ 125 εἰς ἀρίστην κατάστασιν. Πληροφ. τηλέφ. 289 887 6 — 8 μ.μ.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ παραθαλάσσιο οἰκόπεδο 20 στρεμάτων σὲ τιμὴ εὐκαιρίας παραπλεύρως ξενοδοχείου Κεφαλογιάννη. Τηλέφ. 284472.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ σουλτανὶ ποτιστικὸ 12 στρέμματα μὲ χωράφι ἰσοπεδωμένο καὶ βαθειὰ ἄρωση 14 στρέμματα, κείμενο στὸ 21ο χιλιόμετρο τοῦ 'Επαρχιακοῦ δρόμου 'Ηρακλείου - Προφήτου 'Ηλία — Κυπαρισσίου. Χρηματοδοτεῖται καὶ ἀπὸ τὴν ΑΤΕ. Τηλέφ. 286150 καὶ 233 228.

ΠΩΛΗΣΙΣ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ ΕΛΑΙΟΥΡΓΕΙΟΥ
ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ τὰ μηχανήματα πλήρους συγχρόνου ἐλαιουργείου ἐν λειτουργίᾳ μὲ βάσιν ὑπερπιεστήρια 14 ἰντζῶν κλπ.
Πληροφ. τηλέφ. 282446.

ΑΦΟΙ ΣΟΦΟΥΛΑΚΗ Ο.Ε.
ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ
ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ διαμερίσματα 1,2,3,4,5 δωματίων
1) Λεωφ. 'Ακαδημίας καὶ Μυστρᾶ στὸ Μασταμπᾶ
2) 'Επιμενίδου - Εὐρώπης - Κοτζιᾶ
3) ΕΟΚ καὶ Δαμασκηνοῦ στὸ Μασταμπᾶ. Τηλεφωνῆστε στὸ 221903.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ἐλαιόφυτον 5 στρεμμάτων μὲ 110 μουρέλλα 6 ἐτῶν, ἀρδευόμενον εἰς θέσιν Ἄη - Γιάννη τὸ Χωστὸ Θερίσσου, ἀπέχον 100 περίπου μέτρα ἀπὸ τὴν νέα ἐθνικὴ ὁδό. Τίτλοι καθαροί. Πληροφ. τηλέφ. 283460, 282586.

ΠΡΟΣΛΗΨΙΣ ΥΠΑΛΛΗΛΟΥ
ΖΗΤΕΙΤΑΙ παρὰ τοῦ νεοσυσταθέντος ὀργανισμοῦ χερσαίων μεταφορῶν φορτηγῶν αὐτ) των Ν. 'Ηρακλείου πεπειραμένος λογιστὴς ὁ ὁποῖος θὰ ἀναλάβη τὴν ὀργάνωσιν τοῦ λογιστηρίου. Πληροφ. κ. Γεωργ. Τζαγκαράκης. Τηλέφ. 286292

ΔΕΣΠΟΙΝΙΣ ἀπόφοιτος Σχολῆς Λογιστῶν ζητεῖ ἀνάλογον ἐργασίαν. Πληροφ. τηλέφ. 280801.
παί ι ὑὐΗω

ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝ πάσης φύσεως Μετακομίσεις οἰκειῶν καί Καταστημάτων ὡς καί χρηματοκιβωτίων. Συνεργεῖον εἰδικευμένον.
ΙΩΑΝ. ΜΑΡΓΙΟΛΑΣ
Τηλ. 289-736

ΑΝΕΥΡΕΘΗ καὶ φυλάσσεται ἀπὸ τὸν κ. Κωνιωτάκη 'Εμμ. (τηλ. 220430) βιβλιάριο νομικῆς ἀνῆκον στὴν 'Ανδριανὴ 'Αρμενάκη. 'Η ἀπωλέσασα ἂς ἐπικοινωνήσει μὲ τὸ 220.430. 1—3

ΑΠΟΥΣΙΑ ΙΑΤΡΟΥ
'Ο ἰατρὸς κ. Κων)νος Προκεράρης θὰ ἀπουσιάση ἀπὸ 6 Αὐγούστου — 2 Σεπτεμβρίου. 1—10

ΠΡΟΣΟΧΗ
Πρίν προβῆτε εἰς τὴν ἀγοράν ἀκινήτου ἐμπιστευθῆτε τό κτηματομεσιτικὸν γραφεῖον Ε. Μ. ΡΑΣΟΥΛΗ τετράγωνον 50 τηλ. 285.556 καὶ 283.470. Διαθέτομεν ἐκτὸς τῶν ἄλλων.
1) Πωλεῖται ταράτσα 147 τ.μ. ἐντὸς τῆς πόλεως σὲ κεντρικὸ σημεῖο γωνιακό.
2) Πωλεῖται οἰκόπεδον ἐπὶ τῆς Λεωφόρου 'Εθνικῆς 'Αντιστάσεως. Γωνιακό.
3) Πωλοῦνται οἰκόπεδα εἰς περιοχὴν Μιχαὴλ 'Αρχαγγέλου κατάλληλα καὰ διὰ καταστήματα.
4) Οἰκόπεδα ἐντὸς πόλεως καὶ ὅλα τὰ προάστεια.
5) Παραθαλάσσια βορείως καὶ Νοτίως Νομοῦ 'Ηρακλείου.
6) 'Αμπέλους καὶ ἐλαίας εἰς κοντινὰς ἀποστάσεις.
7) Καταστήματα ἐπὶ τῆς Λεωφόρου 62 Μαρτύρων καθὼς καὶ δύο οἰκόπεδα.
8) Τρία οἰκόπεδα εἰς Μασταμπᾶ γωνιακά.
9) ΠΩΛΕΙΤΑΙ διαμέρισμα εἰς 'Αθήνας ὁδὸς Νοταρᾶ Β' ὄροφος 2 λουτροκαμπινὲ, παρκὲ ὑπνοδωμάτια καὶ 20 τ.μ. ἰσόγειος ἀποθήκη.
Τιμὴ λογική.
10) Τρία οἰκόπεδα εἰς Θέρισσο εἰς ἀρίστην θέσιν κατάλληλα καὶ γιὰ βίλλες.

ΕΥΚΑΙΡΙΑ
ΔΙΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ
ΠΩΛΕΙΤΑΙ
λόγω συνταξιοδοτήσεως σοβαρὰ 'Εμπορική — Βιοτεχνική 'Επιχείρησις Φωτοτυπείου — Φωτοαντιγράφων μὲ νεωτάτου τύπου μηχανήματα Χαρτοπωλείου καὶ Εἰδῶν Σχεδιάσεως εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως παραπλεύρως Ξενοδοχείου «ΕΛ ΓΚΡΕΚΟ», τηλ. 283.436 Πληροφορίαι προσωπικῶς μόνον μὲ τοὺς ἀμέσως ἐνδιαφερομένους.

ΜΙΚΡΕΣ ΑΓΓΕΛΙΕΣ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ διαμερίσματα ἑτοιμοπαράδοτα. Τεχνικὸν Γραφεῖον Γ. ΚΟΜΠΟΡΑΚΗ τηλέφ. 288629 — 230793.

ΤΟ ΚΤΗΜΑΤΟΜΕΣΙΤΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΓΕΩΡΓΙΑΣ Ε. ΑΔΑΜΑΚΗ Ἔβανς 83 Στοὰ Μπουρτζῆ διαθέτει πρὸς πώλησιν γύρω στὰ 400 οἰκόπεδα ἐντὸς καὶ ἐκτὸς σχεδίου. 30 μονοκατοικίες καὶ πολλὰ διαμερίσματα ἕτοιμα καὶ ὑπὸ κατασκευὴν. Εὐκολίαι πληρωμῆς. Καταστήματα ἐντὸς πόλεως στὰ πιὸ κεντρικὰ σημεῖα. Ἕνα μεγάλο ἀκίνητο στὸ πιὸ κεντρικὸ σημεῖο τοῦ 'Ηρακλείου διὰ ξενοδοχεῖον ἢ πολυκατοικία. Πολλὰ παραθαλάσσια εἰς Κοκκίνη, Μάλια, 'Αγία Πελαγία στὸ κῦμα. 'Επίσης ἀγροτεμάχια, μετόχια, ἐλαιόφυτα, ἀμπέλια γύρω ἀπὸ τὸ 'Ηράκλειο. Στὴν 'Αθήνα μονοκατοικίες, διαμερίσματα, οἰκόπεδα τηλέφ. 289107, 288 782, 289257.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οἰκόπεδο ἐντὸς πόλεως καὶ ἔναντι τοῦ Παλαιοῦ 'Εργοστασίου 'Ηλεκτρικῆς 195 τετραγωνικῶν μέτρων μὲ τρεῖς προσόψεις. Πληροφορίες τηλέφωνο 282625, 11 — 1 καὶ 5 — 10 μ.μ.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ σὲ τιμὴ εὐκαιρίας οἰκοπεδικὴ ἔκτασις 5 στρεμμάτων ὁλόκληρος ἢ μέρος νοτίως τῆς 'Αλικαρνασσοῦ μὲ νερὸ φῶς καὶ ἀστικὴ συγκοινωνία. Τηλέφ. 284153 καὶ 286071.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ: 1) Ἕν οἰκόπεδον ἐκτάσεως 170 τ.μ. κείμενον ἐντὸς τῆς πόλεως 'Ηρακλείου καὶ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Καζαντζάκη καὶ
2) Ἕν οἰκόπεδον ἐκτάσεως 415 τ.μ. κείμενον εἰς Πόρον καὶ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Βίτσι.
Μεσίται ἀποκλείονται.
Πληροφ. τηλέφ. 284496 - 282 222 κ. Χατζηδάκης.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ἐργοστάσιον κατασκευῆς Κυσηροπλίνθων Κεῖται ἐπί τῆς Λ. 'Ικάρου, ἀνατολικά Τεχν. Σχολῶν. Πληροφορίαι Τηλ. 281-163

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οἰκόπεδα οἰκοδομήσιμα κατάλληλα διὰ βίλες, φῶς, νερό, τηλέφωνον, πρόσοψιν σὲ δημόσιον δρόμον, εἰς θέσιν Ἄνω Φορτέτσα — Θέα ἀπεριόριστος. Τηλέφ. 222540.

Γ. ΤΣΑΜΑΝΔΟΥΡΑΣ καὶ Σία Ο.Ε.
ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ.
ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ. Γραφεῖον: Χ'' Μιχάλη Γιάνναρη 7. Τηλ. 289550 — 221160.

ΜΕΓΑΛΗ ΕΥΚΑΙΡΙΑ
ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ὅλα τὰ ἔπιπλα καὶ σκεύη καφενείου (ψυγεῖο ἐπαγγελματικὰ, μιὰ τηλεόραση, μεταλλικὴ βιτρίνα τραπέζια καρέκλες κτλ) ἐντελῶς καινουργῆ. Πληροφ. τηλέφ. 284024.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ξυλουργικὸν ἐργοστάσιον μὲ ὅλα τά μηχανήματα σὲ τιμὴ εὐκαιρίας. Πληροφ. Τηλ. 287-647.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ κατάστημα Τουριστικῶν εἰδῶν ἔναντι ΑΣΤΟΡΙΑ Δαιδάλου 32. Πληροφ. τηλέφ. 283033.

ἀνθοπωλεῖον 'Ωράλια
ΕΒΑΝΣ 28 ΤΗΛ: 283522 · 223483
γιά κάθε σας κοινωνική ἐκδήλωση
ΑΝΘΗ ΣΕ ΟΛΟΝ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟ
INTERFLORA FLEUROP
ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗΣ-ΚΙΡΜΙΖΑΚΗΣ Ο.Ε.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οἰκόπεδα πλησίον Στάσεως Σινάνη (ἄνω Μασταμπᾶς) φῶς, νερό, τηλέφωνον ἀστικὴ συγκοινωνία. Πληροφ. Τηλ. 283-160.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οἰκοδομὴ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἔβανς 70 ἐξ 100 τ.μ. ἀποτελουμένης ἐξ ἑνὸς ἰσογείου καταστήματος ἑνὸς διαμερίσματος καὶ τὸν ἀέρα αὐτῆς. Πληροφ. τηλέφ. 282174.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ καινουργῆ καταστήματα 'Ιδομενεὺς 18. Πληροφ. τηλέφ. 282837. 1—6

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ διαμέρισμα 3μισάρι ἐπὶ τοῦ Α' ὀρόφου μὲ κεντρικὴ θέρμανση λοὺξ καινουργὲς, καὶ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Βλάχου 24 Μασταμπᾶ πλησίον τοῦ 9ου Δημ. Σχολείου. Πληροφ. τηλέφ. 231224 καὶ 233 650.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ καινουργὲς δωμάτιον δι' ἐργένην ἐπὶ τῆς ὁδοῦ 1866 ἀριθ. 56 τηλέφ. 282 511.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ εἰς Μπεντέβη μονοκατοικία 2 ὑπνοδωμάτια σαλοτραπεζαρία χὼλ καὶ λοιποὶ βοηθητικοὶ χῶροι λίαν ὑγιεινό. Πληροφ. τηλέφ. 283 345 κ. Δουμάνην.

ΕΙΣ ΤΡΙΩΡΟΦΟΝ καινουργῆ οἰκοδομὴν ἐνοικιάζεται τὸ ἰσόγειον μὲ 6 κύρια δωμάτια, εὐρύχωρους βοηθητικοὺς χώρους, μὲ κεντρικὴ θέρμανση καὶ μὲ κῆπον.
Πληροφ. ἀπὸ 10 - 12 τηλέφ. 284927.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ἰσόγειο κατάστημα στὴν ὁδὸ Σμύρνης 36 πάροδος 'Αβέρωφ
Πληροφ. ἐντὸς τοῦ καταστήματος.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ διαμέρισμα ἑνὸς δωματίου ἄνευ κουζίνας δραχ. 1.700 μὲ συμβόλαιο ἑνὸς ἔτους εἰς τὴν Λεωφ. Μποφώρ 2 ἔναντι Χημείου. Πληροφ. τηλέφ. 285239.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ δωμάτιον εἰς ρετιρὲ μὲ λουτρὸ καὶ πλυσταριὸ παρὰ τοῦ Πατριάρχου Φωτίου 18 πάροδος Καστρινάκη. Πληροφ. 224226 6 - 12 μ.μ.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ δωμάτια ἐπιπλωμένα δι' ἐργένηδες ἢ μαθητὰς πλησίον Χανίων Πόρτας. Πληροφ. τηλέφ. 286861.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ δύο καταστήματα ἐπὶ τῆς ὁδοῦ 'Ελίρου καὶ Βοίβης πάροδος 62 Μαρτύρων, 80 καὶ 40 τ.μ. Πληροφορίες τηλ. 289-831.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ἰσόγειο διαμέρισμα 145 τ.μ. γιὰ ἐπαγγελματικὴ στέγη (Φροντιστήρια κλπ) στὴ λεωφόρο Δημοκρατίας ἔναντι Κιν)φου ΚΑΣΤΡΟ. Τηλέφ. 282045.

Ζητοῦνται

ΖΗΤΕΙΤΑΙ παρὰ 'Ανωνύμου 'Εταιρείας φορτηγὸν αὐτοκίνητον Δ.Χ. Ο.Φ. 4 τόννων δι' ἀπασχόλησιν 4 ἡμέρας ἑβδομαδιαίως. Πληροφ. τηλέφ. 283012. 1—5

ΖΗΤΕΙΤΑΙ νέος ἀπὸ 15 — 18 ἐτῶν διὰ τὸ καφεκοπτεῖο ΔΑΝΔΑΛΗ. Πληροφ. τηλέφ. 285 295 — 220440.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ παρὰ σοβαρᾶς 'Επιχειρήσεως, διὰ μόνιμον ἀπασχόλησιν, δεσποινὶς 19 - 30 ἐτῶν τουλάχιστον ἀπόφοιτος Γυμνασίου ἢ μέσης 'Εμπορικῆς ἀποκλειομένων τῶν φοιτητριῶν ἀνωτάτων ἢ μέσων Σχολῶν, εἴτε τῶν καθ' οἱονδήποτε τρόπον ὑποψηφίων διὰ θέσεις δημοσίων ὑπαλλήλων, καὶ ἐν γένει ὀργανισμῶν Δημοσίου ἢ 'Ιδιωτικοῦ Δικαίου.
Αἱ ἐνδιαφερόμεναι δέον ὅπως:
1) Γνωρίζουν ΑΡΙΣΤΗΝ γραφομηχανὴν (ταχυγράφοι)
2) Βασικὲς ἀρχὲς Λογιστικῆς
3) Νὰ εἶναι ἀπολύτως ὑγιεῖς
Γράψατε χειρόγραφον, πλήρες βιογραφικὸν σας σημείωμα (ὀνοματεπώνυμον, διεύθυνσιν, τηλέφωνον, γραμμ. γνώσεις, τυχὸν προϋπηρεσίαν, ἡλικίαν, συστάσεις) κ. Βασίλειον Παπαδάκη Πόστ Ρεστάντ — 'Ηράκλειον.

ΚΟΠΕΛΛΑ γνωρίζουσα τὴν ραπτικὴν ζητεῖ ἐργασίαν πρωϊνὴν ἢ ἀπογευματινὴν ἀπασχόλησιν σὲ κατάστημα. Πληροφ. τηλέφ. 221753. 1—4

ΖΗΤΕΙΤΑΙ τεχνίτης ἐπιπλοποιὸς διὰ μόνιμον ἐργασίαν. Μισθὸς ἢ ἡμερομίσθιο μεγαλύτερο τοῦ καθορισμένου ἀπὸ τὸ Ι.Κ.Α. Ἄνευ Κρατήσεως. Πληροφ. τηλέφ. 286554 εἰς ἐπιπλοποιεῖον Φειδίας.

ΑΠΩΛΕΣΘΗ ταυτότητα καὶ δίπλωμα ὁδηγοῦ αὐτοκινήτου ἐπ' ὀνόματι 'Εμμ. Γουμενάκη, ἀπὸ Πατέλλες μέχρι ἐργοστασίου ΒΑΘΥΠΕΤΡΟΥ. Παρακαλεῖται ὁ εὑρὼν ὅπως τὸ παραδώσει εἰς τὸ πλησιέστερον 'Αστυν. Τμῆμα.

ΑΠΩΛΕΣΘΗ τὸ ὑπ' ἀριθ. 431088 δίπλωμα ὁδηγήσεως αὐτοκινήτου ἐπαγγελματικὸ ἐπ' ὀνόματι Φαρσαράκη Νικολάου τοῦ Δημητρίου. Παρακαλεῖται ὁ εὑρὼν ὅπως τὸ παραδώση εἰς τὸ Τμῆμα Τροχαίας ἢ νὰ τηλεφωνήση εἰς τὰ τηλέφ. 231694 καὶ 223744. 1—3

ΖΗΤΕΙΤΑΙ μικρὴ ἀπὸ 14 - 16 χρονῶν διὰ τὴν ἀρτοζαχαροπλαστικὴ «'Αθηναϊκή». Πληροφορίες τηλέφ. 221739.
τνήά-

ΦΙΛΟΛΟΓΟΣ καθηγήτρια παραδίδει ἀρχαῖα, νέα καί Λατινικὰ εἰς ἀνεξεταστέους καὶ καλοὺς μαθητάς. Τηλέφ. 288 441. 1—2

ΠΤΥΧΙΟΥΧΟΣ Μαθηματικὸς παραδίδει μαθήματα κατ' οἶκον. Τηλέφ. 287035. 1—6

ΑΠΩΛΕΣΘΗ δίπλωμα ὁδηγήσεως ἀγροτικοῦ ἑλκυστῆρα στὸ ὄνομα Δημ. Μιχ. 'Αλεξάκη κάτοικος τοῦ χωριοῦ 'Αμουργέλες. Παρακαλεῖται ὅποιος τὸ βρῆκε νὰ τὸ παραδόση στὸ πλησιέστερο 'Αστυνομικὸ Τμῆμα.

ΑΠΩΛΕΣΘΗ βιβλιάριον ἀσθενείας ΙΚΑ ἀνῆκον εἰς τὸν Νικόλ. Σκουτέλην. Παρακαλεῖται ὁ εὑρὼν ὅπως τὸ παραδώσει εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ ΙΚΑ.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ Μηχανοξυλουργός. Πληροφ. τηλέφ. 232285 ὥρα 7 — 3 μ.μ.

ΑΠΩΛΕΣΘΗ κρατικὴ πινακὶς δικύκλου ΗΙ - 495 ἀπὸ Ἅγιον Νικόλαον ἕως Χερσόνησον. Παρακαλεῖται ὁ εὑρὼν ὅπως παραδώσει ταύτην εἰς τὸ πλησιέστερον 'Αστ. Τμῆμα ἢ νὰ τηλεφωνήση στὸ 0897 21115 κ. Πίσσα (Κρέτα Μάρις).

ΠΑΡΚΕΤΑ ΠΟΙΟΤΗΤΟΣ
ΚΑΡΦΩΤΑ — ΚΟΛΛΗΤΑ
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΣΚΟΥΡΤΗΣ
ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΚΡΗΤΗΣ
Γ. ΧΟΥΔΕΤΣΑΝΑΚΗΣ
ΛΕΩΦ. ΚΝΩΣΟΥ (ΜΠΕΝΤΕΒΗ)
ΤΗΛΕΦ. ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ 232-204
ΑΘΗΝΩΝ 9565422
ΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΩΝ ΕΞ ΑΘΗΝΩΝ

ΡΑΟΥΝΤΑΠ

Τὸ γνωρίζετε;
ἄν ὄχι, δοκιμάστε το..

Τώρα καὶ στὴν Κρήτη τὰ διεθνοῦς φήμης
ΗΛΕΚΤΡΟΛΟΓΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ
τῆς
ΜΠΡΑΟΥΝ ΜΠΟΒΕΡΙ ΚΟΜΠΑΝΥ (BBC)
μὲ τὴν πρώτη κατανάλωση στὴν Εὐρώπη!
ΗΛΕΚΤΡΟΛΟΓΙΚΟ ΥΛΙΚΟ ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ
ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΟΙΚΙΑΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ
'Αποκλειστικοὶ 'Αντιπρόσωποι Κρήτης
τῆς ΜΠΡΑΟΥΝ ΜΠΟΒΕΡΙ ΝΟΡΜΕΛΕΚ (ΕΛΛΑΣ) Α.Ε.
Α. ΑΝΤΩΝΟΠΟΥΛΟΣ - Α. ΠΑΡΑΣΥΡΗΣ
Διπλ. Μηχανολόγοι - 'Ηλεκτρολόγοι Μηχανικοὶ
Ἔβανς 36 — 'Ηράκλειον — Τηλ. 289.638

Ξένες δημοσιεύσεις

Ο κ. Γ. ΠΑΤΕΡΑΚΗΣ ΓΙΑ ΤΟ ΘΕΜΑ ΜΕΤΑΓΡΑΦΗΣ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΦΗ

Λάβαμε καὶ δημοσιεύομε τὴν παρακάτω ἐπιστολή:
Κύριε Διευθυντά,

Εἶμαι ἀπὸ ἐκείνους ποὺ πιστεύουν ὅτι τὸ Ἡρακλειώτικο ποδόσφαιρο μπορεῖ καὶ πρέπει κάποτε νὰ στηριχθῆ στὶς δικὲς του δυνάμεις. Αὐτός, κατὰ βάση εἶναι ὁ λόγος ποὺ μὲ ἔκανε νὰ ἀναμιχθῶ στὸ θέμα τῆς μεταγραφῆς τοῦ ποδοσφαιριστῆ Χριστοφῆ ἀπὸ τὸν ΠΟΑ στὸν ΟΦΗ, τοῦ ὁποίου εἶμαι τακτικὸ μέλος.

Ἔζησα τὰ γεγονότα τῆς μεταγραφῆς τοῦ ἐν λόγω ποδοσφαιριστῆ, γι' αὐτὸ δοκίμασα ἔκπληξη καὶ ἀπογοήτευση ὅταν διάβασα στὴν «Πατρίδα» τὴν σχετικὴ ἐπιστολὴ τοῦ Δ.Σ. τοῦ ΠΟΑ.

Ἔκπληξη καὶ ἀπογοήτευση γιατὶ τὰ ἀναφερόμενα στὴν ἐπιστολὴ ἀπέχουν πολὺ ἀπὸ τὴν πραγματικότητα.
Κύριε Διευθυντά,

Πρὸς ἀποκατάσταση τῆς ἀληθείας θὰ μοῦ ἐπιτρέψετε νὰ ἀναφέρω πῶς ἀκριβῶς ἔχει τὸ θέμα τῆς μεταγραφῆς τοῦ Χριστοφῆ ἀπὸ τὸν ΠΟΑ στὸν Ο.Φ.Η.

Ὁ πατέρας τοῦ ποδοσφαιριστῆ κ. Νίκος Χριστοφῆς ἦλθε τὸ ἀπόγευμα τοῦ Σαββάτου στὰ γραφεῖα τοῦ ΟΦΗ καὶ μᾶς εἶπε ὅτι παράγοντες τοῦ ΠΟΑ εἶχαν διαβεβαιώσει τὴν συζυγό του ὅτι θὰ παραχωροῦν τὸν γιό τους στὸν ΟΦΗ, ἂν πληρώναμε τὸ ποσὸν τῶν 250.000 δραχμῶν.

Ὁ κ. Νίκος Χριστοφῆς μᾶς παρεκάλεσε νὰ ἔλθωμε σὲ ἐπαφὴ μὲ τοὺς παράγοντες τοῦ ΠΟΑ καὶ εἰδικὰ μὲ τὸν πρόεδρο τῆς ἐπιτροπῆς μεταγραφῶν κ. Σταῦρο Καφούση.

Πράγματι πήγαμε στὰ γραφεῖα τοῦ ΠΟΑ ὅπου ἐκείνη τὴν στιγμὴ ἦσαν ἐκεῖ οἱ κ.κ. Στ. Καφούσης καὶ Τ. Τσαΐνης. Τοὺς εἴπαμε ὅτι τὰ περισσότερα μέλη τῆς Διοικήσεως τοῦ ΟΦΗ ἦταν στὴν Ἀθήνα καὶ γι' αὐτὸ τὸ μόνο ποὺ μπορούσαμε νὰ κάνουμε ἐκείνη τὴν στιγμὴ ἦταν νὰ δώσωμε 100.000 δραχμὲς μετρητὰ καὶ 100.000 δραχ. σὲ ἐπιταγὴ λήξεως μετὰ 45 ἡμέρες. Ὅλα αὐτὰ τὰ κάναμε ἀφοῦ ἐπικοινώνησα με μὲ τὸν Πρόεδρο τοῦ Ο.Φ.Η κ. Μαθιουδάκη καὶ εἴχαμε τὴν συγκατάθεσή του.

Μᾶς εἶπαν ὅτι δὲν συμφωνοῦν μὲ τὸ ποσὸν τῶν 200 χιλιάδων δραχμῶν ἀλλὰ θέλουν 250 χιλιάδες ὅπως εἶχαν πεῖ καὶ στὴν μητέρα τοῦ ποδοσφαιριστῆ. Πρόσθεσαν πάντως ὅτι θὰ συνεδρίαζαν καὶ θὰ μᾶς ἔδιναν ἀπάντηση ἂν θὰ συμφωνοῦσαν μὲ τὴν πρότασή μας, θὰ μᾶς εἰδοποιοῦσαν δὲ τηλεφωνικῶς ποιὰ ἀπόφαση θὰ ἔπερναν.

Καθυστεροῦσαν νὰ ἀπαντήσουν καὶ στὶς 7.30' πήραμε ἐμεῖς τηλέφωνο. Μᾶς εἶπαν ὅτι λίγο ἀργότερα θὰ πέρναμε ἀπάντηση ποὺ μᾶς ἄφησαν νὰ πιστέψωμε ὅτι θὰ ἦταν θετική. Πρόσθεσαν νὰ ἑτοιμάσωμε τὸ δελτίο τοῦ ποδοσφαιριστῆ, τοῦ βγάλαμε μάλιστα φωτογραφίες καὶ παρακαλέσαμε νὰ μείνουν οἱ ὑπάλληλοι στὸ ταχυδρομεῖο μέχρι νὰ καταθέσωμε τὸ δελτίο του.

Ξαναπήγαμε στὰ γραφεῖα τοῦ ΠΟΑ γιὰ τὴν τελικὴ συζήτηση καὶ τὸ «κλείσιμο» τῆς μεταγραφῆς γύρω στὶς 9 τὸ βράδυ. Ἐκτὸς τοῦ ὑπογράφοντας ἀπὸ πλευρᾶς ΟΦΗ στὴν συζήτηση παρευρέθηκαν οἱ κ.κ. Μιχ. Λέκκας, Κων. Πατεράκης, Στ. Ἀραμπατζόγλου καὶ ὁ δημοσιογράφος κ. Γιώργος Πετράκης.

Ὅταν πήγαμε συζητοῦσαν μιὰ ἄλλη μεταγραφὴ καὶ μᾶς εἶπαν ὅτι δὲν εἶχαν πάρει ἀπόφαση.

Μετὰ ἀπὸ λίγο μᾶς εἶπαν ὅτι τὸ Διοικητικὸ Συμβούλιο τοῦ ΠΟΑ δὲν ἀποδέχεται τὴν πρότασή μας τῶν 200.000 δραχ. Ὁ κ. Κ. Πατεράκης τοὺς εἶπε τότε ὅτι δέχεται στὸ ποσὸν τῶν 250.000 δηλώσας ὅτι τὶς 50.000 θὰ τὶς πλήρωνε ὁ ἴδιος. Ὁ ΠΟΑ μᾶς ἀντιπρότεινε: ἢ 300.000 δραχ. καὶ τὸν Φουστανάκη ἢ 400.000 δραχ.

Καὶ ἐρωτῶ ἦταν δυνατὸ νὰ βρεθῆ ἐκείνη τὴν ὥρα ὁ Φουστανάκης καὶ ἂν ἀκόμη δίναμε τὶς 300.000 δραχ. δεδομένου ὅτι μετὰ ἀπὸ λίγο τέλειωναν οἱ μεταγραφές.

Αὐτὰ πρὸς ἀποκατάσταση τῆς ἀλήθειας θέτω στὴν κρίση κάθε λογικοῦ φιλάθλου.

Ἡράκλειον 3)8)76

Εὐχαριστῶ γιὰ τὴν φιλοξενία

Γ. ΠΑΤΕΡΑΚΗΣ

ΣΤΡΑΤΗΓΙΚΟ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΚΟ

Εἶναι συμφέρον τῆς Κ. Ἀγορᾶς νὰ ἐνταχθῆ ἡ Ἑλλὰς σ' αὐτὴν

ΑΡΘΡΟ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ

ΠΑΡΙΣΙ 3 (ΑΠΕ)
Ἡ ἐπιτυχὴς ἔκβαση τῶν διαπραγματεύσεων Ἑλλάδος — ΕΟΚ εἶναι βεβαία παρὰ τὶς δυσκολίες ποὺ θὰ ἀντιμετωπισθοῦν. Ἡ ΕΟΚ ἔχει κάθε στρατηγικὸ καὶ πολιτικὸ συμφέρον νὰ μὴ μείνη ἡ Ἑλλὰς ἐκτὸς τῆς Κοινότητος ἐκθέτη τὰ ἀπρόοπτα τῆς εὐμετάβλητης Μεσογείου. Αὐτὲς εἶναι οἱ κεντρικὲς διαπιστώσεις μακροσκελοῦς ἄρθρου τοῦ ἀνταποκριτοῦ τῆς «Χέραλντ Τρημπιουν» στὶς Βρυξέλλες Ντεϊβίντ Λογουόρθ ἀπὸ ὁποῖο ἀναπτύσσεται ἡ ἔννοια καὶ ἐκτίθενται τὰ δεδομένα τοῦ ἱστορικοῦ γεγονότος τῆς περασμένης ἑβδομάδος.

«Ὁσονδήποτε μακρὲς καὶ περίπλοκες θὰ εἶναι οἱ διαπραγματεύσεις ἡ Ἑλλὰς θὰ καταστῆ τὸ 10ον μέλος τῆς Κοινότητος πολὺ πρὶν ἀπὸ τὸ 1984 ποὺ προέβλεπε τὸ ἀρχικὸ χρονοδιάγραμμα» διαπιστώνει ὁ ἀμερικανὸς ἀνταποκριτής. Καὶ ἀφοῦ ἀναφέρεται στὸ κόστος ποὺ ἀντιπροσωπεύει γιὰ τὴν Κοινότητα ἡ εἰσδοχὴ τῆς Ἑλλάδος ποὺ ὑπολογίζει σὲ 600 ἑκατομμύρια δολλάρια τουλάχιστον καὶ στὶς τεράστιες διαρθρωτικὲς μεταβολὲς ποὺ θὰ ἀπαιτηθοῦν ἀπὸ κάθε πλευρὰ ὁ ἀνταποκριτὴς συνεχίζει «ἡ Ἀθήνα δήλωσε ἤδη ὅτι θὰ ἐκμεταλλευθῆ στὸ ἔπακρο τὶς παροχὲς τῶν Ταμείων Περιφερειακῆς καὶ Κοινοτικῆς ἀναπτύξεως τῆς ΕΟΚ. Ἀλλὰ ἡ Ἑλλὰς θὰ χρειασθῆ νὰ προβῆ σὲ σημαντικώτερες ἀναδιαρθρώσεις ποὺ ἰσοδυναμοῦν στὸν ἀγροτικὸ τομέα σχεδὸν σὲ μιὰ ἐπανάσταση. Οἱ συνθῆκες διαρθρώσεως τῆς ἑλληνικῆς γεωργίας εἶναι χειρότερες ἀπὸ ἐκεῖνες ποὺ ἐπικρατοῦν στὴν Ἰταλικὴ καὶ Γαλλικὴ Γεωργία καὶ τῶν ὁποίων ἡ κοινὴ ἀγροτικὴ πολιτικὴ ἔχει προγραμματίσει τὴν μεταβολή». Ὁ ἀνταποκριτὴς παρατηρεῖ ὅτι χαρακτηριστικὸ τῆς ἑλληνικῆς ἀγροτικῆς οἰκονομίας εἶναι ὁ ἐξαιρετικὰ μικρὸς ἀγροτικὸς κλῆρος καὶ τὸ γεγονὸς ὅτι μόνο τὸ 39ο)ο τῶν γαιῶν εἶναι καλλιεργήσιμες ἐνῶ τὸ 46ο)ο τοῦ πληθυσμοῦ ἀποζεῖ ἀπὸ τὴν γεωργία. Ἡ ἀπόδοση τῶν ἑλληνικῶν γαιῶν προσθέτει βελτιώθηκε τὸν τελευταῖο καιρὸ σὲ σημεῖο ποὺ νὰ εἶναι ὑψηλότερη γιὰ μερικὲς καλλιέργειες ὅπως τὸ ρύζι ἀπὸ ἐκείνη ὡρισμένων κρατῶν δυτικῶν χωρῶν τῆς Κοινότητος. Ἀλλὰ ἡ Ἑλλάδα ἔχει ἐπίγνωση ὅτι γιὰ νὰ ἀνθέξη ἡ γεωργία της τὶς ἀνταγωνιστικὲς πιέσεις ἀπὸ τὴν συγχώνευση της στὴν Κοινότητα θὰ πρέπει νὰ συγκεντρώση μᾶλλον παρὰ ἀνταγωνιστικὰ μέσα στὸ πλαίσιο τὴν Κοινῆς Ἀγορᾶς.

Οἱ ἁρμόδιοι στὶς Βρυξέλλες εἶναι πεπεισμένοι ὅτι ὑφίστανται οἱ προϋποθέσεις γιὰ μιὰ μακροπρόθεσμη ἀναπροσαρμογή».

Ὁ ἀνταποκριτὴς σημειώνει ὅτι ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση παρ' ὅλο ποὺ δὲν παραγνωρίζει τὶς δυσκολίες ἐτόνισε ἐπανειλημμένα ὅτι οἱ διαφορὲς τῆς οἰκονομίας της μὲ ἐκείνη τῆς ὑπόλοιπης κοινῆς ἀγορᾶς δὲν εἶναι εὐρύτερες ἀπὸ τὸ χάσμα ποὺ ἐχώριζε τοὺς ἔξη μὲ τὴν Ἰρλανδία τὴν στιγμὴ τῆς ἐντάξεώς της. Καὶ ὅτι ἐπίσης προβάλλει τὸ ἐπιχείρημα τόσο - ἀντιθέτως μὲ ὅτι συμβαίνει μὲ τὴν Ἰρλανδία - τὰ βιομηχανικὰ ἀγαθὰ στὴν Ἑλλάδα ἀντιπροσωπεύουν τὸ 48ο)ο τῶν ἐξαγωγῶν. Καὶ συνεχίζει «ἡ ὁδὸς τῆς βιομηχανοποιήσεως ποὺ ἀκολούθησε ἡ Ἑλλάδα ἀπὸ τὸ 1958 ἀποδείχθηκε ἐπιτυχής. Ἡ οἰκονομία τῆς χώρας βελτιώθηκε σὲ ἀπολύτους ἀριθμοὺς καὶ σὲ σύγκριση μὲ τὰ παρόντα μέλη τῆς ΕΟΚ.

Στὴ συνέχεια ὁ ἀνταποκριτὴς ἀναφέρεται στὴν γεωγραφικὴ συγκέντρωση τῆς ἑλληνικῆς βιομηχανίας περὶ τὰ μεγάλα ἀστικὰ κέντρα ποὺ τὴν θεωρεῖ ἐλαττωματική. Καὶ προσθέτει ὅτι τὸ παρὸν πενταετὲς οἰκονομικὸ πρόγραμμα ἔχει στόχο νὰ προσαρμόση τὴν ἑλληνικὴ οἰκονομία σὲ ἐπίπεδα ποὺ πλησιάζουν τὸν μέσο ὅρο τῶν Ἐννέα. Ἡ μέση ἀνάπτυξη τοῦ ἀκαθάριστου ἐθνικοῦ εἰσοδήματος κατὰ τὰ 10 τελευταῖα χρόνια ὑπῆρξε τῆς τάξεως τῶν 6,8% σὲ σύγκριση μὲ τὸ 4,2% τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς τῶν Ἔξη καὶ μὲ τὸ 3,8 τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς τῶν ,Ἐννέα βάσει τῶν στοιχείων τοῦ ΟΟΣΑ ὁ ὁποῖος ὑποστηρίζει τὴν ἔνταξη τῆς Ἑλλάδος στὴν Κοινὴ Ἀγορά». Ὑπενθυμίζει ὅτι σύμφωνα μὲ τὴν τελευταία ἔκθεση τοῦ ΟΟΣΑ δὲν ὑφίστανται ἀνυπέρβλητα ἐμπόδια σχετικὰ μὲ τὴν εἴσοδο τῆς Ἑλλάδος τῆς ὁποίας ἡ οἰκονομία θὰ βελτιωθῆ ἀντιθέτως αἰσθητὰ μὲ τὴν ἔνταξή της. Σημειώνοντας ἀκόμη ὅτι «μὲ τὴν ἐξαίρεση μιᾶς μρίδος τοῦ Κομμουνιστικοῦ Κόμματος ὅλες οἱ πολιτικὲς ὁμάδες εὐνοοῦν τὴν προσχώρηση τῆς Ἑλλάδος στὴν Κοινότητα». Τὸ ἄρθρο καταλήγει τονίζοντας τὸ ἐνδιαφέρον τῆς Κοινότητος γιὰ τὴν ἐπιτυχία τῶν διαπραγματεύσεων. Ἀπὸ τὴν πλευρά της ἡ ΕΟΚ ἀποδίδει πολὺ μεγάλη σημασία στὶς διαπραγματεύσεις αὐτὲς γιὰ νὰ τὶς ἀφήση νὰ ἀποτύχουν. Μιὰ δυσαρεστημένη Ἑλλάδα ἐκτὸς τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς θὰ ἔδινε πολλὲς εὐκαιρίες σὲ πολιτικὰ καὶ στρατηγικὰ ἀπρόοπτα σὲ μιὰ εὐμετάβλητη περιοχὴ τῆς Μεσογείου.

Ἀπὸ τὸν ὑπουργὸ Γεωργίας

ΚΑΤΕΤΕΘΗ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΜΠΕΛΟΥΡΓΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ

Θὰ συζητηθῆ αὔριο στὴ Βουλὴ

ΑΘΗΝΑΙ 3 (ΑΠΕ)
Κατετέθη σχέδιο νόμου στὴν Βουλὴ καὶ θὰ συζητηθῆ τὴν προσεχῆ Πέμπτη «περὶ βελτιώσεως καὶ προστασίας τῆς ἀμπελουργικῆς παραγωγῆς», ἀνεκοίνωσε σήμερα ὁ ὑπουργὸς Γεωργίας κ. Ἱππ. Ἰορδανόγλου.

Μὲ τὴν ὅλη νομοθετικὴ ρύθμιση ἀποσκοπεῖται κατέληξε ὁ ὑπουργὸς Α)Η βελτίωση τῆς ποιότητος τῶν οἴνων κοινῆς καταναλώσεως ὅσο, καὶ κυρίως τῶν οἴνων ὀνομασίας προελεύσεως.

Β) Ἀποτελεσματικώτερος ἔλεγχος τῆς παραγωγῆς καὶ διακινήσεως τῶν οἴνων, πρὸς προστασία τόσο τῆς πρωτογενοῦς παραγωγῆς καὶ κατ' ἀκολουθία τῶν ἀμπελουργῶν, ὅσο καὶ τῶν καταναλωτῶν, ἀπὸ τυχὸν παραποιήσεις καὶ νοθείας.

Γ) Ἡ παροχὴ μεγαλυτέρας δυνατότητος παραγωγῆς οἴνων ὀνομασίας προελεύσεως.

Δ) Ἡ διασφάλισις τοῦ οἰνεμπορίου, τοῦ ἀσχολουμένου μὲ τὴν ἐξαγωγὴ οἴνων ὀνομασίας προελεύσεως.

Ἐπίσης διὰ τῶν ἄρθρων τοῦ νομοσχεδίου προβλέπεται ὅτι δύναται νὰ ἐπιβάλληται εἰς τοὺς παραγωγοὺς γλεύκους καὶ οἴνου ὑποχρεωτικὴ παράδοσις ποσοστοῦ τῆς παραγωγῆς γλεύκους καὶ οἴνου κατὰ περιφερείας διὰ κοινῶν ἀποφάσεων τῶν ὑπουργῶν γεωργίας, οἰκονομικῶν καὶ ἐμπορίου δημοσιευμένων εἰς τὴν ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως καὶ καθοριζουσῶν τὰς λεπτομερείας τρόπου, χρόνου, κέντρου παραδόσεως, τιμῆς, ἐλαχίστου ἀλκοολικοῦ βαθμοῦ καὶ τρόπου πληρωμῆς. Ἡ τιμὴ δὲν δύναται νὰ εἶναι ἀνωτέρα τῆς καταβαλλομένης τιμῆς δι' οἴνους ἀποσταζομένους πρὸς παρασκευὴν οἰνοπνεύματος.

Δύνανται νὰ ἐξαιροῦνται τῆς ὑποχρεωτικῆς παραδόσεως διὰ τῶν αὐτῶν ὡς ἄνω ἀποφάσεων οἱ παραγωγοὶ μέχρι χιλίων λίτρων οἴνου.

Οἱ κατεργαζόμενοι σταφυλὰς διὰ μηχανικῶν μέσων εἰς ποσότητα ἀνωτέραν τῶν ἑκατὸν χιλιάδων (100.000) χιλιογράμμων ἐτησίως, ὑποχρεοῦνται ὅπως καθ' ἑκάστην οἰνικὴν περίοδον οἰνοποιοῦν ἰδιαιτέρως ποσοστὸν ἐκ τοῦ παρ' αὐτῶν παραχθέντος ἐν συνόλῳ γλεύκους, ἐξ ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν (6ο)ο) τουλάχιστον, προερχόμενον ἐκ τῶν τελευταίων πιέσεων τῶν σταφυλῶν ἢ τῆς πιέσεως τῶν στεμφύλων ἐκ τῆς ἐρυθρᾶς οἰνοποιήσεως.

ΕΡΓΟ ΤΟΥ Ν. ΚΑΤΗΦΟΡΗ ΑΠΟΨΕ ΣΤΙΣ ΑΡΧΑΝΕΣ

ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΡΟΟΔΕΥΤΙΚΟ ΣΥΛΛΟΓΟ

Ὁ Προοδευτικός Σύλλογος Ἀρχανιωτῶν συνεχίζει τίς ὄμορφες προσπάθειές του γιά νά δημιουργήσει στίς Ἀρχάνες μιάν ἀξιόλογη πνευματική καί καλλιτεχνική κίνηση.

Στό πλαίσιο αὐτό τό θεατρικό τμῆμα τοῦ Συλλόγου δίδει σήμερα καί αὔριο δυό παραστάσεις τῆς διασκευασμένης κωμωδίας τοῦ Νίκου Κατηφόρη «Τό μεράκι τοῦ Ἄρχοντα».

Εἶναι ἡ δεύτερη χρονιά, πού τά παιδιά τοῦ Συλλόγου Ἀρχανιωτῶν καταπιάνονται μέ τό θέατρο, κι' ἂν κρίνομε ἀπό τήν περσινή ἐπιτυχία τους, πρέπει νά ποῦμε προκαταβολικά πώς οἱ φετεινὲς παραστάσεις τους θά σημειώσουν ἀκόμη μεγαλύτερη ἐπιτυχία.

ΤΑ ΕΝΕΤΙΚΑ ΤΕΙΧΗ

● Συνέχ. ἀπὸ τὴν Σελ. 1

πονοῦν καὶ ἐνδιαφέρονται γι' αὐτό, καὶ ὄχι οἱ διάφοροι αὐτόκλητοι προστάτες του.

Ἑπομένως γιὰ τὰ ζητήματα τοῦ Ἡρακλείου, τὴν πρώτη καὶ βαρύνουσα γνώμη (τὸν κυρίαρχο λόγο) πρέπει νὰ τὴν ἔχει ἡ Δημοτικὴ μας Ἀρχὴ (ἐφ' ὅσον βέβαια, εἶναι ἀντάξια τῆς πολιτείας μας καὶ ὄχι π.χ. ἀντάξια τῆς χούντας ἢ θεραπενὶς συμφερόντων), κι' αὐτὴ πρέπει ν' ἀποφασίζη, τὶ πρέπει νὰ γίνει μέσα στὸ Ἡράκλειο καὶ ὄχι οἱ διάφοροι καλοθελητὲς μας. Ἐπομένως, ἡ Δημοτικὴ μας Ἀρχὴ πρέπει, νὰ ἀποφασίσει καὶ σήμερα, ὁριστικὰ καὶ τελεσίδικα, εἰ δυνατόν, ἀποβλέπουσα στὰ πραγματικὰ (καὶ ὄχι στὰ ὑποθετικὰ) συμφέροντα τοῦ Ἡρακλείου, τὶ πρέπει νὰ γίνει μὲ τὸ πρῶτο καὶ ζωτικώτερο σήμερα πρόβλημα τῆς πολιτείας μας, τὰ ἐνετικὰ τείχη τοῦ Ἡρακλείου.

Καὶ ἡ ἀπόφαση της αὐτὴ πρέπει νὰ ληφθεῖ μὲ ψυχρὴ λογική, μὲ βάση, δηλαδή, τὸν ὀρθὸ λόγο καὶ τὰ καλῶς ἐννοούμενα συμφέροντα τοῦ σημερινοῦ καὶ τοῦ μελοντικοῦ (καὶ ὄχι τοῦ μεσαιωνικοῦ) Ἡρακλείου.

Μὲ βάση δηλαδή, τὴ σημερινὴ ἀντικειμενικὴ πραγματικότητα τῆς πολιτείας μας, ποὺ μόνο αὐτὴ μπορεῖ νὰ μᾶς ὁδηγήσει σὲ μιὰ σωστὴ πρόγνωση γιὰ τὸ μέλλον τοῦ Ἡρακλείου. Καὶ πρὸ παντός, μακρυὰ ἀπὸ κάθε ἐπηρεασμὸ διαφόρων «σοφῶν καὶ ἀσόφων» καλοθελητῶν καὶ ὑπόπτων ἐπιχειρηματιῶν. Καὶ ἀκόμα, μακρυὰ ἀπὸ κάθε ἱστορικὸ καὶ συναισθηματικὸ ἐπηρεασμό. Τὸ συναίσθημα καὶ τὸ σκοτεινὸ παρελθόν, πολὺ συχνά, θολώνουν τὴ σκέψη καὶ ἀντιστρέφουν ἔτσι, τὴν ὀρθότητα τῆς λογικῆς. Μόνο λοιπὸν ἂν μπορέσει ἡ Δημοτική μας Ἀρχή, νὰ λάβει καὶ νὰ ἐπιβάλει μιὰ ἀπόφαση βασισμένη πάνω σ' αὐτὲς τὶς ἀρχές, τότε μόνο θὰ καταστεῖ ἄξια τῆς πόλεως καὶ ὑπεράξια τῶν Ἡρακλειωτῶν ποὺ τὴν τίμησαν μὲ τὴν ψῆφον τους.

Δυστυχῶς, μέχρι σήμερα, γιὰ πολλὰ ζωτικὰ ζητήματατοῦ Ἡρακλείου, συνέβη ἐντελῶς τὸ ἀντίθετο. Ἀπεφάσιζαν δηλαδὴ γι' αὐτὰ - κατὰ κανόνα - οἱ διάφοροι ξενομπάτες (κρατικὲς Ὑπηρεσίες, ἀρχαιολόγοι, ἐπιχειρηματίες κ.λ.π.) καὶ ὄχι οἱ Ἡρακλειῶτες, κι' αὐτὸ εἶναι μιὰ ἀπὸ τὶς βασικὲς αἰτίες ποὺ τὸ Ἡράκλειο βρίσκεται ἀκόμα, σ' αὐτὰ τὰ ἐλεεινὰ χάλια. Καὶ γι' αὐτό, πολλοὶ ἐπισκέπτες μας χαρακτηρίζουν τὸ Ἡράκλειο, σὰν ἕνα καινούργιο λαβύρινθο, ἄλλοι σὰν ἱστὸ ἀράχνης καὶ ἄλλοι - πιὸ ἀντικειμενικοὶ - σὰν τὴν ἀσχημότερη πολιτεία τοῦ κόσμου!...

Καὶ γιὰ νὰ ἐπιτείνουν, ὡς φαίνεται τὰ ἀνεκδιήγητα αὐτὰ χάλια μας, οἱ ἀρχαιολόγοι, οἱ μελετητές, οἱ μηχανικοὶ καὶ οἱ ἐργολάβοι (δικοί μας καὶ ξένοι), ἄρχισαν, πρὶν μερικὰ χρόνια, κάτω ἀπὸ τὴν προστατευτικὴ πάντοτε σκιὰ τῆς χούντας, καὶ μὲ ἔνθεο πράγματι ζῆλο, τὸ θεάρεστον ἔργον τους καὶ βάλθηκαν, οἱ ἀθεόφοβοι, νὰ περιπυργυρίσουν τὸ Ἡράκλειο ὁριστικά, μὲ πέντε χιλιόμετρα μαντρότοιχους (γιὰ νὰ τὰ φάωμεν ὅλα, ὅπως ἔλεγεν χαρακτηριστικά, μέσα στὴ προπολεμικὴ Βουλὴ μας, ὁ γραφικὸς ἐκεῖνος ἀνατολίτης βουλευτής). Κι' ἀσφαλῶς, οἱ σημερινοὶ καλοφαγάδες μας, δὲν ἔχουν σκοπὸ νὰ σταματήσουν, οὐδ' ἐπὶ στιγμήν, τὸ λουκούλειον αὐτὸ φαγοπότι τους, ἂν δὲν τοὺς φράξουμε ἐγκαίρως τὰ στόματα καὶ δὲν τοὺς δέσουμε τὰ χέρια. Αὐτ ὁ σὰν πρώτη ἐνέργεια. Πρέπει δηλαδή, νὰ φροντίσουμε νὰ σταματήσει ἀμέσως ἀπὸ τὸ Κράτος μας ἡ διάθεση κάθε νέας πιστώσεως (αὐτὸ δηλαδὴ περίπου ποὺ ἔκανε τὸ Κογκρέσο στὸν Φόρντ, γιὰ νὰ μὴ αἱματοκυλίσει καὶ πάλιν τὸ Βιετνάμ) καὶ ἐπίσης νὰ ἀνακληθοῦν ἀμέσως αἱ ἤδη χορηγηθεῖσαι καὶ μὴ ἀπορροφηθεῖσαι πιστώσεις γιὰ τὴν ἀνοικοδόμηση τῶν τειχῶν τοῦ Ἡρακλείου, γιὰ νὰ σταματήσει πιά, αὐτὸ τὸ ἄθλιο ἔργο τοῦ περιμαντρώματος τῶν Ἡρακλειωτῶν, μέσα σ' ἕνα μεσαιωνικὸ μπουντρούμι, ἀπὸ μιὰ ὁμάδα φανατικῶν τοιχοπλήκτων καὶ ἀπὸ μιὰ ἄλλη ἀσυνειδήτων ἐπιχειρηματιῶν, καὶ γιὰ νὰ κλείσει πιὰ ὁριστικά, αὐτὸς ὁ καινούργιος πίθος τῶν Δαναΐδων - (ἀπὸ τὴ μιὰ μεριὰ ἐμεῖς κτίζουμε, κι' ἀπὸ τὴν ἄλλη καταρρέουν συνεχῶς τὰ τείχη αὐτά), ποὺ τόσο ζημιώνει τὸ Κράτος μας καὶ ταυτόχρονα, καταστρέφει τὴν πολιτεία μας.

(Συνεχίζεται)

ΙΕΡΑ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗ ΚΡΗΤΗΣ
ΙΕΡΑ ΜΟΝΗ ΑΓΚΑΡΑΘΟΥ

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

Ἡ Ἱερά Μονή Ἀγκαράθου προκηρύσσει φανεράν πλειοδοτικήν δημοπρασίαν διά τήν ἐκμίσθωσιν βοσκοτόπου κειμένου εἰς θέσιν «Ἀρκαλιὲς καί Ἁγία Τριάδα», ἐκτάσεως 300 περίπου στρεμμάτων, κτηματικῆς περιφερείας Γαλύφας Πεδιάδος διά τήν περίοδον ἀπό 1-10-1976 ἕως 15-4-1977, γενησομένην τήν 22αν Αὐγούστου 1976, ἡμέραν Κυριακήν καί ὥραν 10—12 π.μ. εἰς τό Ἡγουμενεῖον τῆς Ἱερᾶς Μονῆς.

Οἱ ὅροι τῆς δημοπρασίας εὑρίσκονται κατατεθειμένοι εἰς τό Γραφεῖον τῆς Ἱερᾶς Μονῆς εἰς τὴν διάθεσιν τῶν ἐνδιαφερομένων.

,Εν Ἱ. Μονῇ Ἀγκαράθου τῇ 31-7-1976.
Τό Μον)κόν Συμβούλιον

ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ

Καλοῦνται τά τακτικά Μέλη τοῦ ΕΓΟΗ εἰς τακτικήν Γενικήν Συνέλευσιν τήν 11ην Αὐγούστου 1976 ἡμέραν Τετάρτην καί ὥραν 7,30 μ.μ. ἐν τοῖς Γραφείοις τοῦ Συλλόγου ὁδός Ἰδομενέως — Μεραμβέλλου 15 μὲ τά κάτωθι θέματα:

1) Λογοδοσία ἀπερχομένης Διοικήσεως.

2) Ἀρχαιρεσίαι πρός ἀνάδειξιν νέου Διοικητικοῦ Συμβουλίου καί ἐξελεγκτικῆς ἐπιτροπῆς.

Εἰς περίπτωσιν μή ἀπαρτίας κατά τήν ὡς ἄνω ἡμερομηνίαν ἡ Γενική Συνέλευσις ἐπαναληφθήσεται τήν 18ην Αὐγούστου 1976 ἡμέραν Τετάρτην τήν αὐτήν ὥραν καί εἰς τόν αὐτόν τόπον. Θά εὑρίσκεται δὲ ἐν ἀπαρτίᾳ ἀνεξαρτήτως ἀριθμοῦ μελῶν.

Ὁ Πρόεδρος
ΓΕΩΡ. ΧΕΡΣΟΝΙΩΤΑΚΗΣ

ΨΗΦΙΣΜΑ

Τό Διοικητικό Συμβούλιο τοῦ Ἀγροτικοῦ Συλλόγου Νομοῦ Ἡρακλείου, συνελθόν ἐκτάκτως σήμερον τήν 31 Ἰουλίου 1976 καί λαβῶν ὑπ' ὄψιν τά ἀναγραφέντα εἰς τόν τοπικόν Τύπον περί συλλήψεων ἀγροτῶν σταφιδοπαραγωγῶν καί παραπομπή των εἰς δίκην, συμπαρίσταται πρός αὐτούς καί ζητεῖ τήν ἀπαλλαγήν των καθ' ὅσον ἡ ἐνέργειά των ἀπόσκοποῦσε εἰς τήν προστασίαν τοῦ προϊόντος τους.

Διά τόν Ἀγροτικόν Σύλλογον Νομοῦ Ἡρακλείου
Ὁ Πρόεδρος
Γ. ΚΟΥΝΤΑΚΗΣ
Ὁ Γεν. Γραμματεύς
Γ. ΔΡΙΜΗΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

«Ἀπό τήν Ἕνωση Παραγωγικῶν Συνεταιρισμῶν Πεζῶν ἀνακοινώνεται ὅτι λόγω ἐλλείψεως χώρου, διακόπτεται ἡ παραλαβή λαδιοῦ γιά τή συγκέντρωση.
Ἐφ' ὅσον ἀργότερα δημιουργηθῆ χῶρος, ἡ Ἕνωση μὲ νεώτερη ἀνακοίνωση θά τό γνωρίση στούς παραγωγούς».

"ΖΟΡΜΠΑΣ,,
Μόνο γιὰ σήμερα
ἡ ΜΠΕΛΟΥ
στὸ «ΖΟΡΜΠΑ»

ΡΟΤΑΡΙΑΝΑ ΝΕΑ

Ὅπως εἶχε ἀνακοινωθῆ ἡ συνεδρίαση τοῦ ΡΟΗ τῆς περ. Πέμπτης ἔγινε στό ἐξοχικό κέντρο Βερυκοκιὲς τοῦ Ἅη - Γιάννη.

Ὁ πρόεδρος τοῦ ὁμίλου κ. Πατεράκης ἐνημέρωσε τά μέλη σχετικά μὲ τήν Παγκόσμια κίνηση τοῦ Ροταριανισμοῦ καί τόνισε ὅτι ὅλο καί περισσότερο τά ἀνθρωπιστικά συνθήματα τοῦ Ρόταρυ βρίσκουν ἀπήχηση στίς καρδιές τῶν ἀνθρώπων πού ἀγαποῦν τήν εἰρήνη καί τή συναδέλφωση ὅλων τῶν λαῶν τῆς γῆς.

Ἔτσι τόν περασμένο χρόνο ἱδρύθηκαν 330 νέοι ὅμιλοι σὲ 47 χῶρες.

Στό ἑβδομαδιαῖο δελτίο τοῦ Ρ.Ο. Ἀθηνῶν ἀναφέρονται ἀποσπάσματα ἐπιστολῶν ἡγετικῶν μορφῶν τῆς ἐκκλησίας τοῦ Χριστοῦ πού ἀξίζει νά δημοσιευθοῦν.

Τοῦ Οἰκουμ. Πατριάρχου Ἀθηναγόρα:

«Ἀλλ' ἐπιθυμοῦμεν ἐν ταυτῷ καί νά συγχαρῶμεν ὑμᾶς, δι' ὅπερ σπουδαῖον ἔργον ἡμῶν ἐπί τοιούτοις ἐπιλέκτοις πνευματικοῖς τέκνοις, εὐτυχίαν τῆς Μητρός Ἐκκλησίας καί ἔτι μᾶλλον πρός δόξαν Χριστοῦ».

Τοῦ Πάπα Παύλου τοῦ ΣΤ'

«Σεῖς, ἄνθρωποι πλήρεις ἀπασχολήσεων καί περίφρον τεις διά τό πολύτιμον τοῦ χρόνου σας γνωρίζετε νά συνδέετε τό χρήσιμον μετά τοῦ ὠφελίμου.

Αἱ συμπαθεῖς συγκεντρώσεις ὀργανούμεναι πέριξ μιᾶς εὐχαρίστου τραπέζης συνεστιάσεως, Σᾶς ἐπιτρέπουν νά μοιράζεσθε ταυτοχρόνως τόν ἄρτον τοῦ Σώματος καί τήν πνευματικήν τροφήν».

Τοῦ Ἀρχιεπισκόπου Μακαρίου

«Αἱ εὐγενεῖς ἀρχαί τῶν Ροταριανῶν, αἱ ὁποῖαι ἔχουν παγκόσμιον διάδοσιν, ἀπηχοῦν τήν ἀνάγκην διά τήν ἠθικήν ἄνοδον τοῦ ἀνθρώπου καί τήν προαγωγήν τοῦ πνεύματος ἀμοιβαίας κατανοήσεως καί συναδελφώσεως μεταξύ τῶν λαῶν. Ὑπό τήν ἔννοιαν αὐτήν τό Ροταριανόν κίνημα ἀποβαίνει συντελεστής εἰρήνης ἐν τῷ κόσμῳ».

Χρηματιστήριον ΑΘΗΝΩΝ

ΚΛΕΙΣΙΜΟ 3 Αὐγούστου 76

ΜΕΤΟΧΑΙ ΤΡΑΠΕΖΩΝ — ΑΣΦΑΛΕΙΩΝ	
Γενικῆς	1540
Ἐθνικῆς	16650
Ἐμπορικῆς	1500
ΕΤΕΠΑ	6400
Κτηματικῆς	6200
Πίστεως	2370
Ἐργασίας	1720
Ἀστήρ Ἀσφάλειαι	1230
Ἐθνικῆς	2250
Ἥλιος	325
Ἑλλάδος	59300
Φοῖνιξ	565

ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ	
ΕΗΣ	240
Διώρυγος	515
Λιπασμάτων	6625
Χρωμάτων	3300
Πετζετάκης	680
Ἀγγλοελλ. ἐριουργ.	640
ΚΕΡΕΜ	185
Ἀνατόλια	940
Ἄριστον προν.	173
Βόμβυξ προν.	560
ΓΕΠΑ	314
Δημητριάδης	250
ΕΤΜΑ προν.	675
ΕΤΜΑ κοιν.	705
Κλωστήρια Ναούσης	1290
Λέκκας	2070
Νηματεμπορική	820
Μουταλάσκη	520
Μερινὸς	200
Λαμπρόπουλος	850
ΜΠΑΡΚΟ	480
Πειρ. Πατρ. κοιν.	1760
Πειρ. Πατρ. προν.	1475
Χριολὰν κοιν.	270
Ἡρακλῆς	1930
Χαλκίδος	215
Τιτὰν	2770
Βιεφὴλ	250
Β. Βάσος	268
Βιομετὰλ προν.	229
Βιομετὰλ κοιν.	235
ΜΕΒΕΑ	128
Ἰζόλα προν.	670
Ἰζόλα κοιν.	605
Ράδιο Ἀθῆναι	220
Χαλυβδοφύλλων	102
Καμπᾶς	1450
Οἴνων	210
Καμοΐζογλου	810
Οἰνοπνεύματα	530
Καρέλια	3700
Χαρτοποιΐας	230
Ἀθηναΐα	910
Ζάμπα	290
Λάμψα	450
Κλαουδᾶτος	630
Λεβεντέρης	675
Ἐριοϋφαντουργική	570
Ἱπποτούρ	109
Κατράντζος	675
Ἀθην. Πλαστικὰ	465
Ξυλεμπορία κοιν.	490
ΜΕΤΚΑ	465
ΠΡΙΜΟΛΙΑ	590

ΛΙΡΑ ΑΓΓΛΙΑΣ ΧΡΥΣΗ	
Ἀγορὰ	1425
Πώλησις	1460

Τὸ παρὸν Δελτίον συντάσσεται μερίμνῃ τοῦ ἐν Ἡρακλείῳ καὶ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ 25ης Αὐγούστου 54, ἀνώγειον, λειτουργοῦντος ὑποκαταστήματος τοῦ Χρηματιστηριακοῦ Γραφείου Ἄλκη Γ. Κοτζάμπαση, τηλ. 220.068. Ὑπεύθυνος Ὑποκαταστήματος Ἡρακλείου: ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ ΣΠΙΘΑΚΗΣ

ΤΟ «ΘΕΑΤΡΟ ΤΟΥ ΛΑΟΥ» ΣΤΟ ΗΡΑΚΛΕΙΟ

Τό Θέατρο τοῦ Λαοῦ στή πόλη μας μὲ τό ἔργο «Πολεμᾶμε καί Τραγουδᾶμε».

5 καί 6 Αὐγούστου στήν «Ὄαση» 9 μ.μ. Τιμή εἰσιτηρίου 50 δρχ.

Ἡ Ἐργατική Ἑστία ἀποφάσισε τήν χορήγηση 300 εἰσιτηρίων δωρεάν.

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΚΡΗΤΩΝ ΦΟΙΤΗΤΩΝ

ΕΝΩΣΙΣ ΟΜΗΡΩΝ ΚΑΙ ΘΥΜΑΤΩΝ
ΟΜΗΡΩΝ ΚΑΙ
ΕΚΤΕΛΕΣΘΕΝΤΩΝ
ΚΑΙ ΠΝΙΓΕΝΤΩΝ
ΥΠΟ ΤΩΝ ΓΕΡΜΑΝΩΝ
ΝΟΜΩΝ ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ
ΛΑΣΙΘΙΟΥ
ΚΡΗΤΗΣ

ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΑΝΩΤΕΡΩ ΕΝΩΣΕΩΣ

Καλοῦμεν ἅπαντα τὰ μέλη τῆς Ἑνώσεως μας εἰς ἔκτακτον Γενικὴν Συνέλευσιν τὴν 8ην Αὐγούστου ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 10 πρωϊνὴν εἰς τὴν αἴθουσαν τῆς Ἑνώσεως Γεωργικῶν Συνεταιρισμῶν ὁδὸς Ἁγίου Τίτου 16.

Θέματα:

1) Διάφοραι ἀνακοινώσεις ἀπὸ τὴν πορείαν τῶν ὑποθέσεων τῆς ὀργανώσεως μας.

Σημείωσις: Θὰ κληθοῦν νὰ παραστοῦν μέλη τῆς Ὁμοσπονδίας μας καὶ βουλευταὶ Ἡρακλείου.

Εἰς τὴν συνέλευσιν θὰ ἀνακοινωθοῦν ὀνόματα δικαιούχων Ναζιστικῆς ἀποζημιώσεως ποὺ εἶναι ἄγνωστοι ἀπὸ τὸ Ταχυδρομεῖον διότι δὲν ἔχουν διευθύνσεις καὶ μένουν αἱ ἐπιταγαὶ ἐκκρεμοῦσαι.

Ὁ Πρόεδρος
Ν. ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗΣ
Ὁ Γεν. Γραμματεὺς
Ν. ΚΡΙΤΣΩΤΑΚΗΣ

1—2

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Καλοῦνται τά μέλη τοῦ Γ.Π.Σ. Ἡρακλείου ΤΟ ΚΑΣΤΡΟ ὅπως ἐντός 10 ἡμερῶν ἀπό σήμερον προσέλθουν εἰς τά Γραφεῖα τοῦ Συνετ)σμοῦ καί παραλάβουν τήν δημευθεῖσαν ποσότητα ποτάσσης καθώς καί δάνειον ἀποξηράνσεως.

Ὁ Πρόεδρος
ΤΖΑΝΟΣ ΤΖΑΝΗΣ

1—4

ΙΕΡΑ ΠΑΝΗΓΥΡΙΣ ΜΕΤΑΜΟΡΦΩΣΕΩΣ ΤΟΥ ΣΩΤΗΡΟΣ ΓΙΟΥΧΤΑ ΑΡΧΑΝΩΝ

Τήν προσεχῆ Παρασκευή 6ην Αὐγούστου ἑορτάζει ὁ ἐν τῷ ὄρει «ΓΙΟΥΧΤΑ» Φερώνυμος Ἱερός Ναός.

ΠΕΜΠΤΗ: Ὁ Ἑσπερινός ἄρχεται τήν 6η μ.μ.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ: Ὁ Ὄρθρος ἄρχεται τήν 6.30 π.μ. καί ἡ Θεία Λειτουργία τήν 8ην π.μ. Ἱερουργοῦντος τοῦ Σεβ. Ἀρχιεπισκόπου Κρήτης κ.κ. Εὐγενίου. Ὅθεν παρακαλοῦνται οἱ φιλέορτοι ὅπως τιμήσωσι τήν ἄνω πανήγυριν.

Ἐν Ἀρχάναις τῇ 3 Αὐγούστου 1976
Τό Ἐκκλησ. Συμβούλιον Ἀρχανῶν

1—3

ΑΘΛΗΤΙΚΑ

Ὁ ΟΦΗ γίνεται πανίσχυρος

ΕΙΝΑΙ πέρα ἀπό κάθε ἀμφιβολία ὅτι ὁ ΟΦΗ γίνεται, μὲ τό ὑλικό πού εἶχε καί μὲ τό ὑλικό πού ἀπέκτησε, ἕνα πανίσχυρο συγκρότημα πού θά στέκεται, μέσα καί ἔξω ἀπό τήν ἕδρα του, μὲ ἀξιώσεις ἀπέναντι ἀπό κάθε ἀντίπαλο.

ΟΙ δυό Γιουγκοσλάβοι εἶναι ἐγνωσμένης ἀξίας ποδοσφαιριστές καί μαζί μὲ τόν Ρέλλη θά ἐνισχύσουν τήν ἀμυντική γραμμή τοῦ ΟΦΗ.

ΣΤΟ κέντρο ὁ ἔμπειρος ἐπιθετικός μέσος Καραΐσκος θά εἶναι ὁ ἐπιτελικός νοῦς καί θά βοηθήσει τούς ἄλλους πανάξιους συμπαῖκτες του.

ΤΕΛΟΣ στήν ἐπίθεση ὁ ταλαντοῦχος Παμπουλῆς θά εἶναι ὁ ἐκτελεστής καί θά ἐξελειχθῆ σὲ ἕνα μεγάλο σκόρερ.

ΟΛΟΙ αὐτοί εἴπαμε ὅτι θά πλαισιώσουν τούς ποδοσφαιριστές μας, οἱ ὁποῖοι εἶναι δοκιμασμένοι στήν «μάχη» καί εἶναι γνωστή ἡ ἀγάπη τους γιά τόν ΟΦΗ, τήν φανέλλα τοῦ ὁποίου μὲ τόσο πάθος ἔχουν ὑπηρετήσει.

ΕΝ τῷ μεταξύ πληροφορούμαστε ὅτι ἀργά χθὲς τό βράδυ ὁ ΟΦΗ ἐπρόκειτο νά ἀποκτήσει καί τόν Βλάχο τοῦ Παναθηναϊκοῦ.

ΤΗΝ Παρασκευή ἀναμένεται νά ἀφιχθῆ στό Ἡράκλειο ὁ προπονητής κ. Ἀλέφαντος γιά νά συζητήσει τό θέμα τῆς συνεργασίας του μὲ τόν ΟΦΗ.

ΠΡΟΠΟΝΗΣΕΙΣ θά ἀρχίσουν τήν προσεχῆ Δευτέρα στό Ὀροπέδιο Λασιθίου. Οἱ ποδοσφαιριστές μὲ τήν τεχνική ἡγεσία καί τούς συνοδούς θά μένουν σὲ ξενοδοχεῖο τῆς κωμοπόλεως Ἅγιος Γεώργιος.

Εἰδήσεις ποὺ ἐνδιαφέρουν

● ΠΟΛΛΟΙ φίλαθλοι ἔκλεισαν ἤδη τραπέζι στό κέντρο Ριζίτικα γιά τό προσεχὲς Σάββατο πού θά γίνει ἐκεῖ ὁ χορός τοῦ ΟΦΗ. Σημειώνουμε ὅτι ἡ διεύθυνση τοῦ κέντρου Ριζίτικα ἔκανε ἤδη μιά γενναία χειρονομία: Θά προσφέρει δωρεάν τό φαγητό στήν 16άδα στίς ἀγωνιστικὲς ἡμέρες πού θά παίζει ὁ ΟΦΗ στό γήπεδό του.

Κομμουνιστικὸ Κόμμα Ἑλλάδος

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Ἡ 24ωρη προειδοποιητική παναγροτική ἀπεργία τῆς περασμένης Πέμπτης στήν ὁποία συμπαραστάθηκε ὅλος ὁ Λαός τοῦ Ἡρακλείου, σημείωσε πρωτοφανῆ ἐπιτυχία. Καί ἔδειξε τή σταθερή θέληση τῶν ἀγροτῶν νά ἀγωνιστοῦν ἑνωμένοι γιά τά δίκαια αἰτήματά τους.

Ἡ τιμή ὅμως ἀσφαλείας πού καθόρισε ἡ Κυβέρνηση παρ' ὅλο πού κι' αὐτή ἦταν ἀποτέλεσμα τῆς ἀπεργίας καί ἀντίθετη πρός τίς ἀρχικὲς προθέσεις τῆς Κυβερνήσεως, ἐν τούτοις θεωρεῖται ἐμπαιγμός καί ἀπαράδεχτη ἀπό τούς σουλτανοπαραγωγούς, γιατί δὲν καλύπτει οὔτε τό παραγωγικό κόστος.

Θεωροῦμε ἑπομένως δικαιολογημένη τήν ἀγανάκτηση πού προκάλεσε στούς ἀγρότες ἡ ἐξαγγελία τῶν μέτρων καί τή διάθεσή τους νά συνεχίσουν τίς ἀγωνιστικὲς τους κινητοποιήσεις γιά τήν ἐπίλυση τῶν αἰτημάτων πού ἀφοροῦν τήν τιμή ἀσφαλείας καί τά ἄλλα προστατευτικά μέτρα τῆς σουλτανίνας.

Τό Κόμμα μας ἐκφράζει τήν ἀμέριστη συμπαράστασή του πρός τούς ἀγωνιζόμενους ἀγρότες τοῦ Νομοῦ καί ὑπόσχεται ὅτι θά τούς βοηθήσει μὲ ὅλες του τίς δυνάμεις στό δίκαιο ἀγῶνα πού διεξάγουν.

Ἐν τῷ μεταξύ θεωροῦμε ἀπαράδεχτες τίς διώξεις πού ἄρχισαν ἐνάντια στούς ἀγρότες καί ἀπαιτοῦμε τό σταμάτημά τους.

Ἡ Ν.Ε. Ἡρακλείου
τοῦ Κ.Κ.Ε.

ΛΟΓΟΙ ΚΑΙ ΑΝΤΙΛΟΓΟΙ

● Συνέχ. ἀπὸ τὴν Σελ. 1

φύγει ὁ νοικοκύρης». Καὶ κάτι ἄλλο ἀκόμη. Ὅτι παρ' ὅλο ποὺ εἶναι Μέγας Βεζύρης, μὲ τὶς ἀπειλές του, πῶς ἂν χρειαστεῖ θ' ἀπαντήσει μὲ δεκαπλάσια χτυπήματα, ἀποδεικνύεται καὶ ἀνιστόρητος. Γιατὶ ἂν ἤξερε ἱστορία ἑλληνικὴ ἀρχαία καὶ νεώτερη, ἀλλὰ καὶ Τουρκική, δὲν θὰ ἐπανελάμβανε τὶς καυχησιολογίες τοῦ φαμφαρόνου Μουσολίνι στὸ Παλάτσο Βενέτσια ποὺ φοβέριζε τὴ Εὐρώπη μὲ τὰ 10 ἑκατομμύρια λόγχες τὶς ὁποῖες εἶχε. καὶ ποὺ στὸ τέλος οἱ Ἕλληνες τὶς ἔβαλαν (μετὰ συγχωρήσεως) στὸν πισινό του. Τὸ ἴδιο οἰκτρὸ τέλος περιμένει καὶ τὸ δεκαπλάσιο ἀπὸ τὸ δικό μας Τουρκικὸ στρατό. Τὸν στρατὸ ποὺ μὲ ἀναλογία 1 Ἕλληνα στρατιώτη κακὰ ὁπλισμένο πρὸς 100 Ἰταλοὺς ἄριστα ὁπλισμένους, ξεφούσκωσε τὸ μουσολινικὸ μπαλόνι καὶ ξεβράκωσε κυριολεκτικὰ τὸ φασιστικὸ σκιάχτρο. Κ ἃς μὴν ξεχνοῦμε καὶ τὴν σύμπτωση στὰ συνθήματα τοῦ Μουσολίνι καὶ τοῦ Ντεμιρὲλ.

—Μάρε νόστρουμ! ἔλεγαν οἱ φασίστες!

—Αἰγαῖο Τούρκικο! λένε οἱ Τοῦρκοι!

Ὁ χαβὰς ὁ ἴδιος, καὶ τὸ τέλος θὰ εἶναι τὸ ἴδιο. Οἱ φαμφαρόνοι ἀντιγράφουν ἀλλήλους....

ΑΝΤΑΙΟΣ